Nuestro Editorial de hoy

La Federación del Magisterio ha organizado un llamado al Plebiscito Nacional a favor de la Escuela Pública Laica en el que bajo la apariencia de un pronunciamiento por reclamos presupuestales se busca una definición ideológica por la escuela laica. Utiliza para ello un vergonzante método constituyendo una...

MANIOBRA DE LA FEDERACION

EL BIEN PUBLICO

Pronóstico del Tiempo

Pronóstico del tiempo para toda la República hasta las 18 horas de hoy es: inestable; el cielo se presentará nuboso y cubierto; la temperatura en ascenso y los vientos soplarán fuertes y moderados del N.E. al N.O. Cuadro sinóptico de la situación atmosférica: se ha formado una depresión barométrica en el centro Argentino. Para mañana el tiempo

INESTABLE

Año LXXXIII — Nº 26.560 — Montevideo, sábado 2 de setiembre de 1961 — Redacción y Administración: Ciudadela 1409. - Teléfonos: 8 09 06 y 8 09 96 — Edición de 8 páginas. — Precio: $ 0.40

CRISIS: HORAS DECISIVAS

Ya está Goulart en Porto Alegre

Reafirmó que Brasil no se apartará de la línea democrática y cristiana

Sonriente, sin haber podido eludir el cerco periodístico que se le tendiera apenas pisara suelo uruguayo, Joao Goulart se alejó anoche de Uruguay. Exactamente 24 horas y diez minutos después de su llegada, el Vicepresidente del Brasil voló rumbo a Porto Alegre en un avión fletado especialmente. Una hora y cuarenta y cinco minutos después, Goulart formalizaba su encuentro frontal con la grave crisis por que atraviesa su patria, al llegar a la capital riograndense. Antes de emprender viaje, una vez más asediado por los periodistas, señaló que Brasil no se apartará de la línea democrática y cristiana y que, confiado en Dios, esperaba el patriotismo de todos los hombres públicos de su país y del pueblo, para que se encontrara una solución inmediata que devuelva al Brasil la calma y la tranquilidad perdidas.

Las últimas horas de la permanencia de Goulart en Montevideo estuvieron signadas de tremendo suspenso, pues la hora de su partida se mantuvo en cerrada incógnita hasta el momento mismo en que ella se produjo. Contactos personales y telefónicos con dirigentes políticos brasileños, enmarcados en febril clima, dieron la pauta de la significación de las gestiones que se realizaban desde la Embajada del Brasil en Montevideo, transformada en pacífico cuartel general del Vicepresidente. Un rumor, no confirmado, contribuyó a tejer una trama de profunda expectación: se dijo que Goulart aceptaría el régimen parlamentario de gobierno y que, entonces, el Primer Ministro con plenas facultades sería el expresidente Juscelino Kubitschek.



Los motores del "Caravelle" de Varig rugen. Son las 19.10. Joao Goulart, sin que su rostro disimule la emoción del instante, parte del Aeropuerto de Carrasco, rumbo a la tierra "gaúcha".

Ante la prensa: Confío en Dios

La crisis será superada...

PORTO ALEGRE, setiembre 1º. (UPI). — (Por Edison Nequete). — De madrugada, unos quince periodistas reunidos en la sala de prensa del Palacio de Gobierno. De improviso una voz anuncia: "Se está sirviendo café en la cocina". Atravesamos, rápidamente, varios corredores, pasamos unas defensas de bolsas de arena y más atrás unos grupos de bolsas de alfalfa colocadas a manera de trincheras. A cada uno de los periodistas la cocinera del Palacio, señora Idosa, ofrecía una copa de fino cristal con café con leche y un sandwich. Lo tomamos, por supuesto.

• • •

EL buen espíritu está siempre presente en el Palacio. Durante una entrevista con los periodistas, el gobernador Brizola afirmó entristecido que en una oportunidad fue emisario del Mariscal Denys ante el Presidente Vargas. El periodista Joao Paulo Trinidade lo interrumpió de inmediato.

"Eso no es nada, Gobernador, cuando yo era un niño en Alegrete también lancé un ramo de rosas al General Cordeiro de Farias".

Denys y Cordeiro, como se sabe, están en posiciones contrarias a Brizola.

• • •

EN términos generales, los "portoalegrenses" consideran a los que se encuentran en el Palacio como "hombres felices" ya que se hallan más cerca de las fuentes de información, y vibran con él. Los habitantes del Estado tienen cariño y atracción hacia el Palacio.

De allí la reacción del pueblo en la madrugada del domingo cuando circuló la noticia de que el Palacio sería atacado. Por lo menos treinta hombres de aquellos que hacían guardia en la Plaza Matriz permanecieron ajenos al pánico general y trataron de armar barricadas con bancos y automóviles.

El Palacio de mármol blanco importado de Francia debía ser defendido.

• • •

EN la sala de prensa los periodistas uruguayos y argentinos irrumpen a cada momento pidiendo informaciones a los brasileños. Son unas figuras dramáticas. Circulan por el Palacio con las cabelleras revueltas y la barba crecida, dentro de un aire de agotamiento permanente. Otros, si alguna vez tuvieron nervios, no lo demuestran. Cumplen sus trabajos con aterradora calma. Al lado de la sala de prensa los funcionarios sirven ininterrumpidamente café, y venden cigarrillos. Se calcula que cada periodista de guardia en la madrugada consume 10 ó 20 cafés y fuma tres o cuatro paquetes de cigarrillos.

• • •

DESDE todas partes de Río Grande y con destino a todos los lugares del Brasil se envían mensajes radiofónicos. Los "gaúchos" mandan recuerdos a sus parientes y amigos y afirman su adhesión a la "causa de la legalidad".

El servicio de radio, sin embargo, pasa por un cuidado control, principalmente después que cierto ciudadano más tarde identificado como desequilibrado mental, quería mandar una graciosa y personalista visión de los acontecimientos.

• • •

A las cuatro de la madrugada de hoy algunos periodistas duermen apiñados en amplios sillones del Palacio. Otros desconocen el descanso de varios días. El silencio es casi total. Pero basta con que entre alguien con noticias recientes, y hasta los más dormidos se levantan presintiendo una noticia sensacional.

• • •

AUNQUE no hubo modificación sustancial en la vida interna del Palacio mismo, en las horas más perturbadas de la actual situación política, en sus dependencias se encuentran centenares de los más variados tipos humanos.

A todos se dispensa el mismo trato ameno y nadie se siente constreñido por las medidas restrictivas. Los periodistas que estamos aquí tanto nacionales como extranjeros —están acreditados unos cuatrocientos— tuvimos amplia libertad para escribir de acuerdo con nuestras propias convicciones.

El Gobernador Leonel Brizola —al que vimos hace poco al término de una entrevista de prensa— transita por los corredores con la misma sonrisa de siempre y abraza a uno u otro.

• • •

N. DE LA R. — Esta serie de impresiones fueron escritas para United Press International por el periodista brasileño Edison Nequete, de la Cadena de Diarios Asociados, desde el palacio de gobierno de Porto Alegre.

NERVIOSISMO

RIO DE JANEIRO, Setiembre 1. (U.P.I.) — La situación es de calma en todo el país, aunque el nerviosismo domina a casi todos.

Entretanto las amas de casa están comprando grandes cantidades de comestibles para tener reservas en sus hogares.

En nota distribuída por intermedio de la "Agencia Nacional", el Ministerio del Trabajo. Basado en consultas hechas a las autoridades de los demás estados brasileños, anunció que prosiguen con normalidad las diversas actividades en todo el territorio nacional. Se citaban como excepciones los estados de Río y de Guanabara donde un ferrocarril y dos fábricas están paralizadas por huelgas.

El gabinete del Ministerio de Guerra denunció actividades comunistas en el sud del país, en la zona del estado de Río Grande Do Sul, fundándose en informes llegados al servicio secreto del ejército.

Mediante otro aviso dicho Ministerio ordenó que se presentasen ante él varios generales, entre los cuales estaba el General Pedro Geraldo de Almeida, ex jefe de gabinete del expresidente Janio Quadros. Ayer por la tarde se presentó dicho jefe que en seguida solicitó las vacaciones a que tenía derecho.

Ayer una fuerza naval zarpó para Río Grande Do Sul y esta mañana otra lo hizo con igual destino. Entre los barcos de guerra que partieron estaba el portaaviones "Minas Gerais".

En la ciudad de Niteroi, vecina a Río de Janeiro, hubo choques entre civiles y policías. El transporte de pasajeros entre las dos ciudades ha sido afectado por la ausencia de algunos marineros que no se presentaron a trabajar.

El servicio de Relaciones Públicas de la armada informó hoy que el convoy naval que zarpó de este puerto lleva tres regimientos de fusileros navales.

Por su parte la "Agencia Nacional" (oficial) anunció hoy que desembarcaron en Florianápolis las tropas que salieron ayer de Río.

También informó que el General Machado Lopes, que se encontraba en Porto Alegre y que se plegó al movimiento del gobernador Leonel Brizola, está muy preocupado por la infiltración comunista entre los elementos que lo apoyan.

Esta mañana el gobernador de Guanabara, Carlos Lacerda, se entrevistó mas de una hora en Río con el Ministro de Guerra, Mariscal Odilio Denys. En la entrevista se estudiaron alternativas de las recientes decisiones del Congreso. Al abandona el Ministerio de Guerra Lacerda no quiso dar detalles de su conversación con Denis. Solo dijo que no se había registrado ninguna anormalidad en las últimas 24 horas en el estado de Guanabara.

La "Agencia Nacional" de noticias anunció hoy que tropas de la marina habían desembarcado en el sur del Brasil, pero poco después el propio Ministerio de Marina desautorizó la versión.

La noticia de la Agencia Gubernamental decía que la armada había bloqueado el estado de Río Grande Do Sul, fuerte baluarte Goulartista, y que tropas navales habían desembarcado con éxito en Florianápolis, unos 320 kilómetros al sudoeste de Porto Alegre, capital de aquel estado.

Se dijo también que las unidades de bloqueo consistían en dos pequeñas fuerzas de operaciones, incluídos tres regimientos de infantería de marina y el portaaviones Minas Gerais.

Al desautorizar la versión de la Agencia Nacional, el Ministro de Marina desmintió también que hubiese movimiento de tropas hacia los Estados de Paraná, Santa Catarina o Río Grande Do Sul.

Al mismo tiempo, una trasmisión radial desde Porto Alegre afirmó que aviones de la fuerza aérea había sobrevolado esa ciudad arrojando volantes. Aparentemente, según informaciones posteriores, los volantes defendían la posición de los militares que se oponen a que Joao Goulart asuma la presidencia del Brasil, como le correspondería de acuerdo con la Constitución.

Noticias procedentes de Porto Alegre dicen que el gobernador de Río Grande Do Sul, Leonel Brizola, que es cuñado de Goulart, manifestó que éste será reconocido como Presidente apenas pise tierra brasileña.

Las declaraciones atribuidas a Brizola agregan que Goulart prestará juramento de Primer Mandatario en Porto Alegre.

El general José Machado López, cuyo tercer ejército ha desafiado la oposición del Ministerio de Guerra a Goulart, dijo que sus fuerzas han tomado "medidas de prevención" ante cualquier posible ataque. Manifestó no tener conocimiento de que hubiesen desembarcado tropas en Florianápolis, y dijo que las actividades en esa región son un "refuerzo puramente rutinario de la guarnición naval de allí".

Machado Lopes observó que no cree que las fuerzas federales intenten llevar a cabo ningún ataque "en gran escala" contra su Tercer Ejército.

En aparentes respuesta a una noticia según la cual estaría "preocupado" por la "infiltración comunista" en las filas de las fuerzas Goulartistas, Machado Lópes afirmó que las tropas bajo su mando le son leales.

El jefe del Tercer Ejército defendió a Goulart de las acusaciones de comunismo, y agregó que la única salida para la actual crisis política consiste en "una solución legal de acuerdo con la opinión pública, que concilie a toda a familia brasileña".

Entretanto, en Brasilia, el Ministro de Guerra Odilio Denys, cuya oposición a que el vicepresidente Goulart asuma la primera magistratura desató la crisis, negó hoy "categóricamente" que los militares se hayan apoderado del gobierno brasileño.

Denys declaró a la United Press International: "El Presidente (Interino, Raneri) Mazzilli continúa en su cargo, respaldado por las fuerzas armadas en nombre de la paz y la seguridad de la nación". Afirmó que los rumores de que los militares hayan tomado el poder en sus manos "deben haber sido difundidos por personas que tratan de perturbar la paz nacional".

Denys y los otros dos ministros militares, Sylvio Heck, de Marina, y Grun Moss, de Aeronáutica, ordenaron esta tarde la intervención de la emisoria semioficial Radio Nacional, de Río de Janeiro. La orden, firmada por los tres Ministros, da "plenos poderes" al periodista Helio de Abreu para asumir el control de la emisora.

Denys conferenció hoy con el gobernador del estado de Guanabara, Carlos Lacerda a quien se considera el cabecilla civil de la oposición a Goulart.

Un grupo de soldados del ejército se incautó en la "Casa del Estado de Río Grande Do Sul" en Brasilia un transmisor radial, para impedir el envío de noticias directas al gobernador Brizola.

Según una fórmula de avenencia, Goulart asumiría la presidencia del Brasil pero el cargo quedaría reducido a una función honorífica, mientras que el verdadero poder sería ejercido por un Primer Ministro designado por el Congreso.

Esa fórmula ha sido elaborada por dirigentes políticos y jefes de las fuerzas armadas para "salvar al Brasil de la guerra civil y evitar al país un derramamiento de sangre", según aseguró el gobernador del estado de Río de Janeiro, Celso Pecanha.

"Apoteótica recepción" para el Vicepresidente

La "Cadena Radial de la Legalidad", en transmisión captada anoche en Montevideo, informó que "el Presidente Joao Goulart" había llegado a Porto Alegre y que el pueblo le había tributado una "apoteótica" recepción. El locutor, con voz emocionada, agregó que el arribo de Goulart marcaba un momento histórico para el Brasil y que 70.000 "gaúchos" lo aclamaban, volcándose en triunfo a las calles de la capital riograndense. En seguida, con agudo énfasis, el locutor expresó: "Estad tranquilo, Presidente. Setenta millones de brasileños os respaldan". Posteriormente, la red radial informó que Goulart era desde ese instante "el Jefe Supremo de las Fuerzas Armadas y el responsable del destino del pueblo brasileño". El locutor afirmó que se habían registrado "interferencias provocadas" en la transmisión y que por eso la cadena de emisoras había debido cambiar de frecuencia.

Otros detalles

PORTO ALEGRE, setiembre 1º (UPI). — El Vicepresidente Joao Goulart retornó hoy a territorio brasileño para reclamar la Presidencia de la República no obstante la oposición de las Fuerzas Armadas del país.

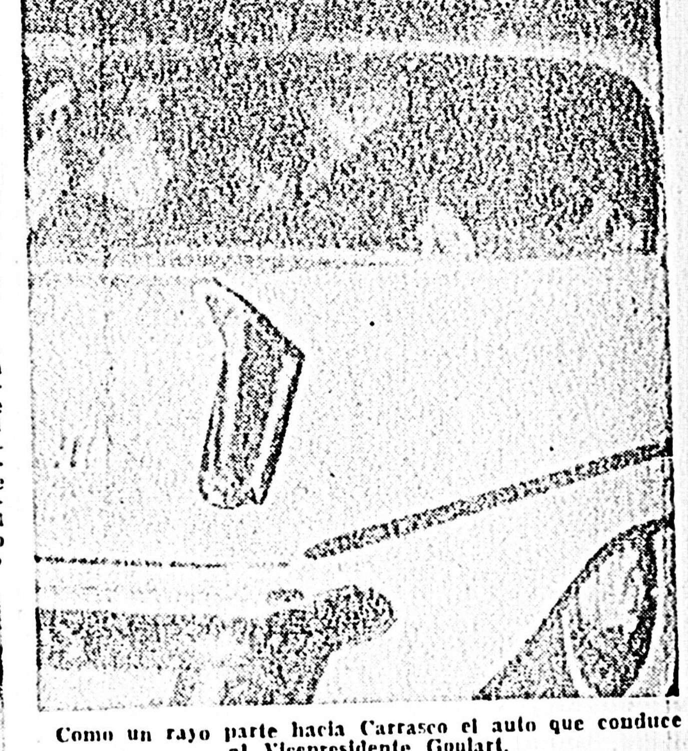
Goulart llegó a Porto Alegre procedente de Montevideo a las 20.55, e inmediatamente se dirigió al Palacio de Gobierno con el Gobernador del Estado de Río Grande do Sul, Leonel Brizola.

A su llegada, Goulart dijo que permanecerá en Porto Alegre hasta que la situación se aclare. Agregó, "creo que todo terminará bien".

Goulart no pronunció aún su anunciado mensaje al pueblo riograndense, concentrado frente al Palacio del Gobernador. Después de conferenciar con Brizola y el Comandante de la Tercera División, Fral. Machado Lopes se retiró a descansar.

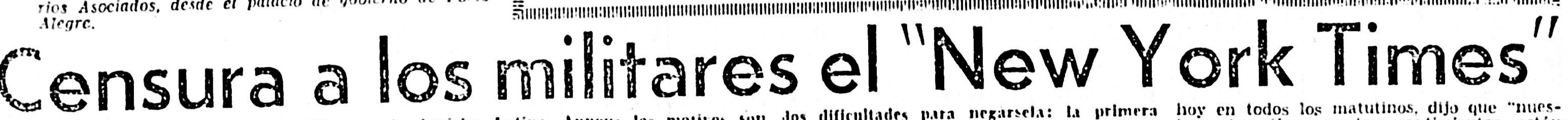
En tanto, setenta mil voluntarios se han alistado en defensa de la posición asumida por el Gobernador de Río Grande do Sul, Leonel Brizola, que apoya al Vicepresidente Joao Goulart. Infórmase además, que más de 150.000 voluntarios se han incorporado en el interior del Estado. Ha sido decretado por otra parte el bloqueo financiero de Río Grande. El Banco del Brasil se ha desligado de la red bancaria local y procedió a retirar tres billones de cruzeiros de la agencia local, los que han sido transferidos a Río de Janeiro. Es extraordinaria la evasión de dinero tanto de los particulares como de las firmas comerciales e industriales. En vista de esta situación el Secretario de Hacienda de Río Grande dispuso que se controlen los equipajes de los viajeros en el aeropuerto.

En otro orden, el Coronel Alceu Alcántara Monteiro ha recibido instrucciones del Ministro de Aeronáutica Federal, Coronel Moss, de que debe presentarse en Río de Janeiro para responder a la acusación de insubordinación. Alcántara Monteiro respondió a Moss rebelándose contra la orden. Le hizo saber además que considera la disposición ilegal y nula.



Como un rayo parte hacia Carrasco el auto que conduce al Vicepresidente Goulart.

El Senador Barros Carvalho, miembro de la comitiva de Goulart, ante el asedio periodístico



Censura a los militares el "New York Times"

NUEVA YORK, setiembre 1º. (UPI). — En la reacción editorial casi cotidiana de la prensa local ante la crisis de Brasil, el "New York Times" censura hoy a los militares brasileños que han "desafiado su propia Constitución y la voluntad del electorado, al negar a Joao Goulart la asunción de la Presidencia".

El "Herald Tribune" recomienda al Vicepresidente que haga muy lento el regreso, para permitir que surja en el interin una avenencia que aleje el espectro de una guerra civil.

Dice el "New York Times" que únicamente una aceptación tardía de la legalidad por parte de los militares puede salvar al Brasil de un desastre. En vista de que Goulart se acerca a su país, no queda tiempo por perder.

Agrega que "mientras se aguarda el resultado de la lucha interna, cabe subrayar nuevamente lo innecesario de esta crisis en la más grande e importante de las naciones de América Latina. Aunque los motivos son aún inciertos, podemos predecir dos de los veredictos que dará la historia:

"Uno, es que Janio Quadros traicionó la confianza que se le había dispensado y desertó de su puesto. No puede recordarse ningún acontecimiento en la historia de América Latina que sea tan irresponsable e inexcusable. Otro, es que las fuerzas reaccionarias y feudalistas, que ejercieron presiones tan tremendas sobre Janio Quadros, le han hecho un mal servicio a su país".

El "Herald Tribune" señala que Goulart dijo ayer en Lima que las acusaciones de que él es comunista "constituyen un pretexto para impedir su regreso" y que él no es un comunista sino "un laborista, resuelto a actuar con legalidad democrática y con espíritu cristiano".

Agrega: "Es posible que Goulart no sea el mejor hombre para la presidencia, según la mayoría de los brasileños. Pero existen dos dificultades para negarsela: la primera es la Constitución, y la segunda es que Goulart cuenta con un gran apoyo en Brasil. Fue elegido Vicepresidente con Quadros y Kubitschek".

Declaración de Fidel Castro

LA HABANA, setiembre 1º. (UPI). — El Primer Ministro cubano, Fidel Castro, dijo que "la crisis surgida en Brasil es consecuencia de la ingerencia del imperialismo norteamericano en los asuntos internos del Brasil".

Agregó que "la política imperialista ha hecho" saltar al Presidente Janio Quadros del poder, y al mismo tiempo está tratando de promover a toda costa un régimen reaccionario, fascista, antidemocrático, anticonstitucional y antipopular en Brasil. Los hechos son absolutamente claros".

Castro, en sus declaraciones hechas anoche por Radio Habana, Cuba, reproducidas hoy en todos los matutinos, dijo que "nuestras simpatías, nuestros sentimientos, están con el pueblo brasileño, con la Constitución brasileña, con el sucesor legítimo del Presidente Quadros que es el Vicepresidente Joao Goulart... con los obreros, estudiantes, agricultores, militares honestos y el pueblo brasileño, que ha sido un pueblo que ha defendido y respaldado a nuestro país en el momento de peligro y de agresión".

El Primer Ministro cubano comparó el caso de Brasil con la invasión de territorio cubano en abril pasado al decir:

"Estamos seguros de que el imperialismo sufrirá en Brasil su segunda gran derrota del año".

Luego agregó:

"Nuestra opinión —que es también la opinión de todo el mundo y de todos los demócratas de América Latina— es que la crisis surgida en Brasil es consecuencia de la ingerencia del imperialismo norteamericano en los asuntos internos de Brasil.

Asumiría el lunes 4: Régimen Parlamentario

BRASILIA, Setiembre 1. (UPI). — El Vicepresidente del Senado, Moura Andrade, pidió hoy permiso a la Cámara de Diputados para que se fije la fecha del lunes, a las seis de la tarde, con el fin de dar posesión de la Presidencia al Vicepresidente Joao Goulart, pero únicamente como figura decorativa.

Según se informó esta noche, la mesa de la Cámara de Diputados llamaría a reunión conjunta del Congreso para el lunes, con el fin de poner a Goulart en posesión de la Presidencia.

La Cámara se encuentra reunida esta noche para considerar una enmienda constitucional que despojaría al Presidente de las facultades ejecutivas que hasta ahora ha tenido, para depositarlas en un Primer Ministro.

La enmienda equivale al establecimiento de un régimen estrictamente parlamentario en Brasil.

Según el reglamento interior, la Cámara deberá aprobar la enmienda en dos lecturas antes de enviarla al Senado. Se espera que el debate terminará bastante pasada la media noche.

El humor del mundo

Si yo supiera hacia donde detonará...

Apoyo a la "Alianza para el Progreso", de Adolfo López Mateos

MEXICO, setiembre 1º (UPI). — (Por Jaime Plenn). — En su tercer mensaje anual al Congreso el Presidente Adolfo López Mateos afirmó que "el gobierno de México no puede contemporizar con movimientos internacionales de tipo imperialista, ni de extrema derecha ni de extrema izquierda". Expresó también su apoyo a la "Alianza para el Progreso" del Presidente de Estados Unidos, John F. Kennedy y afirmó que "la estrecha y cordial amistad (de México) con Canadá y los Estados Unidos es básica en el cuadro de la política internacional mexicana, tanto por motivos geográficos, cuanto porque se inspira en los principios del respeto mutuo y de la solidaridad en el derecho". Asimismo el Primer Mandatario reiteró la política de no intervención de México, pero agregó: "Nunca ha sugerido, ni podría hacerlo, que ese principio sea observado únicamente por un grupo de Estados, ya que el vigor de la doctrina depende de la universalidad de su aplicación".

Críticas

López Mateos habló ante la Cámara de Diputados totalmente renovada en las elecciones del dos de Julio pasado y que hoy se reunió oficialmente por primera vez. De los 178 diputados que hoy iniciaron su mandato de tres años 172 pertenecen al partido revolucionario institucional (oficialista). Entre legisladores, funcionarios, diplomáticos e invitados había unas 1.000 personas en el recinto de sesiones de la Cámara.

[illegible]

xicanas. El 23 de julio tuve la oportunidad de encontrarme personalmente, sobre la línea divisoria, con el señor Presidente Ydígoras Fuentes. Nos satisfacen estos hechos, y confiamos en que, con igual ánimo constructivo México y Guatemala estrecharán sus vínculos amistosos.

"Se registró un incidente de menor importancia, que consignó únicamente porque reafirma la sinceridad de la política mexicana de no intervención. El gobierno de Guatemala, por causa de un mal entendido evidente, se dirigió a la Organización de [illegible] nía reclamación directa o velada contra nuestro Gobierno, y la comisión de paz llegó a la conclusión de que, no existiendo duda alguna sobre la forma clara en que México cumple sus obligaciones, no procedía visitar el territorio nacional.

"Con este motivo reitero el firme propósito de no permitir que nuestro territorio sea utilizado para el tráfico de armamentos destinados a fomentar subversiones en otros países, ni para organizar expediciones contra sus gobiernos. Nuestra adhesión a estos principios nada tiene de circunstancial, ni obedece a contingen- [illegible]

"Nuestras relaciones con Guatemala —dijo más adelante— han mejorado. Representantes de ambos países han debatido problemas de interés mutuo en materia de salubridad, de aprovechamiento de las aguas del Suchiate y de intercambio comercial. Guatemala canceló el impuesto de ciento por ciento sobre importaciones me- [illegible]

Rusia reanudó ayer sus experiencias nucleares

WASHINGTON, setiembre 1º. (UPI). — Rusia reanudó hoy sus experimentos nucleares haciendo estallar un instrumento atómico a gran altura sobre Asia central, según anunció hoy la Casa Blanca. No se indicó de inmediato la magnitud del instrumento utilizado por los soviéticos, pero el secretario ayudante de prensa, Andrew T. Hatcher, dijo que tenía un considerable rendimiento radioactivo e graduación intermedia. El anuncio se dio a publicidad después que el Presidente Kennedy conferenciara en la Casa Blanca con su asesor especial en cuestiones de desarme, John J. McCloy, y el Embajador Arthur Dean, que representó a Estados Unidos en las negociaciones de Ginebra para proscribir los ensayos nucleares.

Hatcher dijo que el ensayo soviético fue "detectado esta mañana temprano, según la hora de Washington", porque Kennedy no tuvo conocimiento del hecho hasta las 3.15 de la tarde.

Agregó la información sobre el ensayo fue obtenida mediante un sistema de investigación a larga distancia, pero declinó dar mayores pormenores, aunque se sabe que Estados Unidos cuenta con una compleja organización para detectar las explosiones nucleares.

En evidente referencia al anuncio soviético del miércoles sobre reanudación de estos experimentos Hatcher declaró que el ensayo "había sido previsto, de manera que no constituyó sorpresa para el Presidente o sus ayudantes".

Interrogado sobre el sentido de los términos "graduación intermedia" para aludir al ensayo, Hatcher dijo: "Se refiere al tamaño de la bomba. Indica que no fue del orden de [illegible]

busca una solución negociada para los problemas internacionales, mientras la Unión Soviética se esfuerza por agigantar las posibilidades de un conflicto nuclear, formulando toda suerte de amenazas.

Entre tanto se anunció en Moscú que "los cohetes nucleares soviéticos pueden alcanzar cualquier blanco en cualquier parte del mundo, con el primer lanzamiento", dice hoy el diario del Ejército soviético "Estrella Roja".

Esta afirmación mantiene el tono de los artículos que aparecen en la prensa soviética, comentando la decisión del gobierno de reanudar los experimentos nucleares. En general, los diarios tratan de dar la impresión de que la URSS fue obligada a adoptar una posición militarista, en defensa propia y contra la acción de los "belicistas" y de los "agresores" que tratan de destruir "a los pueblos amantes de la libertad".

El artículo que aparece en "Estrella Roja" está firmado [illegible]

Rompen relaciones

ELISABETHVILLE, setiembre 1º (UPI).— Las Naciones Unidas rompieron relaciones con el gobierno de la Provincia de Katanga, alegando que resguarda y ampara al Ministro del Interior, Godefroid Munongo, acusado de haber cometido atrocidades y de organizar crímenes contra funcionarios de las Naciones Unidas.

El jefe civil de la organización internacional en el Congo, Conor Cruise O'Brien, dijo a los periodistas que su acción fue motivada por la negativa del Presidente Moise Tshombe de suspender a Munongo, por lo menos mientras dure la investigación.

O'Brien acusó también al régimen de Katanga de realizar una campaña de "brutalidad" policial contra parte de la población indígena de Elisabethville. Agregó que más de 4.000 personas han pedido refugio a las fuerzas de las Naciones Unidas y "que el número aumenta considerablemente".

Con expresión seria que denotaba su ira, O'Brien dijo a los periodistas que dirigió una comunicación formal a Tshombe diciéndole que "las Naciones Unidas no pueden mantener relaciones normales con un gobierno que da asilo a un Ministro acusado de cometer flagrantes violaciones de los derechos humanos, protegidos por la Carta de la Organización".

Tshombe anunció anoche que no se propone suspender a Munongo, que fue acusado por un ex paracaidista francés llamado André Cremer, de haberlo contratado para asesinar a funcionarios civiles y militares de las Naciones Unidas, incluyendo a Michel Tombelaine, ayudante principal de O'Brien.

El jefe de las Naciones Unidas anunció que informó a funcionarios de la organización internacional en Leopoldville acerca de la situación en Katanga, para que a [illegible]

Aparente desacuerdo

[illegible]

Revelan documento ruso

[illegible]

Viaje de propaganda a Berlín realiza Titov

[illegible]

Severa crítica a Rusia de Gamal Nasser

[illegible]

Redujeron el programa de Ayuda al Extranjero

WASHINGTON, setiembre 1º (UPI). — La Comisión de Presupuesto de la Cámara de Representantes redujo hoy el programa de ayuda al extranjero del Presidente Kennedy a 3.400 millones de dólares, introduciendo economías por 896 millones.

Ese fue el segundo contraste recibido por Kennedy en dos días, pues ayer el Congreso fijó un límite total de 4.200 millones para las inversiones en ayuda exterior durante el ejercicio fiscal que termina el 30 de junio último.

La Comisión, sin embargo, acordó autorizar al ejecutivo a utilizar parte de los fondos ya autorizados en períodos anteriores y no invertidos.

La Comisión aprobó un gasto de 3.555.245.000 dólares. El Congreso completó ayer su trámite con respecto a la ley que autoriza al gobierno a invertir 4.253.500.000 dólares en ayuda al exterior durante el corriente año fiscal, pero no asignó los fondos necesarios. Esto fue hecho recién hoy por la Comisión de Asignaciones.

Explotó en el aire un avión de pasajeros: 78 muertos

[illegible]

Montgomery partió hacia China Roja

[illegible]

Fundado por el Dr. JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN el 1º de noviembre de 1878 • Director Responsable: Dr. CESAR L. AGUIAR • Co-Director: Sr. JOAQUIN SECCO GARCIA

EL BIEN PUBLICO

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (I. Juan, 4, 5)

AÑO LXXXIII — Sábado 2 de setiembre de 1961 — Núm. 26.360

"...el gran diario católico y demás periódicos y semanarios católicos, cumpliendo su magnífica obra en pro de la causa de Cristo que todos los católicos tienen que apoyar sin distingos ni retaceos". — Carta Pastoral Colectiva del V Episcopado Uruguayo 25 de Mayo de 1958

Carnaval 1962

[illegible]

Maniobra de la Federación

Hace algún tiempo, llamamos la atención sobre las características que tenía un llamado "Plebiscito Nacional a favor de la Escuela Pública Laica", indicando que, a costa de un planteo de apariencia presupuestal, lo que se quería era una definición "laicista", combativa y categórica y que tal definición, —buscada en los términos planteados,— era por lo menos inescrupulosa y desleal. Detrás de un reclamo de fondos presupuestales, se encubría la búsqueda de una definición ideológica, pero esta definición era buscada vergonzantemente. Nadie discrepa con que a la Escuela Pública se le acuerden los fondos que necesita para cumplir adecuadamente sus obligaciones, pero no todos están de acuerdo con el laicismo como filosofía de la educación. Decíamos que por la vía de este plebiscito se buscaba arriar firmas a favor del laicismo, pero poniendo por delante inquietudes y necesidades financieras. Que esto encubre lo otro y mucho más que lo otro, —por lo que veremos,— aparece cada día con mayor claridad y, en consecuencia, más neta es la falta de escrúpulos con que se maneja la cuestión.

Tenemos sobre nuestra mesa de trabajo un texto propagandístico difundido bajo la responsabilidad de la Federación Uruguaya del Magisterio, organizadora del plebiscito, como consta en las hojas en las que se recogen firmas de adherentes. Su texto es suficientemente claro como para que debamos ratificarnos, sin hesitasiones, en nuestro planteamiento inicial. Surge claramente, de un texto que repite una literatura conocida, que el "plebiscito" procura aquella definición a favor del "laicismo", que es otra cosa que la "neutralidad" y surge, además, con total claridad, que el "plebiscito" busca incluso, una definición contra la escuela libre, a la que el documento califica con la terminología de barricada que es habitual en estos casos y por los gestores del asunto. Queda absolutamente definido, al través del propio volante, que "el sentido de este plebiscito es por lo tanto claro y nadie puede desvirtuar su intención: Fortalecer y desarrollar la escuela popular laica contra su debilitamiento y sustitución por la escuela privada y dogmática". (Hay un largo subrayado de la intención definitoria). Luego, se agrega: "En esta hora, no hay sino dos posiciones: La de los que están con la educación laica, democrática y nacional; y la de los que están en contra de ella, propiciando directa o indirectamente, la enseñanza privada y en particular dog- [illegible]

[illegible] merece, por sus muchas virtudes, que se lo enlode con una maniobra del tipo de la que describimos.

Repetimos que nadie niega apoyo presupuestal a la Escuela del Estado, pero algo muy distinto es querer colocarla por encima de todo y contra todo otro sistema escolar que no sea el dispuesto para la enseñanza que imparten los institutos oficiales.

El "plebiscito" que ahora se pregona tiene un carácter y sentido hostil, y lo peor es que por su deslealtad puede determinar una deformación en el concepto de las gentes, a las que se llevaría, con engaño, a prestar su adhesión a algo que no sienten ni quieren.

Nuestras sospechas del primer momento se confirman, pero se confirma también una maniobra que es necesario desbaratar.

Más sobre inmigración

En un artículo de nuestro colega El Telégrafo" de Paysandú es citado un comentario de 'EL BIEN PUBLICO" de días atrás en que propugnábamos por el fomento de la inmigración. En esa ocasión basábamos nuestra tesis en la obligación existente de abrir las fronteras a cuantos desplazados hay en el mundo y a quienes, sin ser desplazados, deseen entrar a nuestro país en ejercicio del derecho a emigrar e inmigrar de que son titulares, así como también recalcábamos la necesidad de incorporar más brazos útiles al trabajo nacional.

"El Telégrafo", hace unas consideraciones oportunas sobre el tema planteado que completan nuestro anterior comentario. Señala el colega que el aumento de la población nacional depende efectivamente de la inmigración, pero que "dentro de nuestra actual estructura, traer grandes contingentes de inmigrantes no significará otra cosa que agravar hasta lo indecible la superpoblación de Montevideo". Luego agrega: "De manera que para que la inmigración sea fecunda es preciso encarar un prgorama de descentralizaciones encabezadas por la que se refiere a la industria. E, inevitablemente, será preciso modificar el régimen de la tenencia de la tierra, para que en ella encuentren ocupacón los brazos que lleguen junto con los que ya tenemos".

Estamos de acuerdo con el colega. En efecto, una política inmigratoria bien encarada debe prever — sin riesgo para la libertad personal — el adecuado encauzamiento de las corrientes inmigratorias dentro del territorio nacional, en función de las verdaderas necesidades del país y teniendo en cuenta la elevación de su nivel económico-social.

La superpoblación de Montevideo y la gran centralización que se opera en ella constituyen factores negativos para el desarrollo nacional. Las causas de esta concentración son bien conocidas y mientras subsistan es lógico pensar en la continuidad de la actual situación. Para resolverla se deben buscar no sólo estímulos que lleven a radicarse en el Interior, sino que también, y simultáneamente, deben idearse dificultades, por la vía de mayores gravámenes, que vuelvan más penosa la vida en nuestra ciudad. De este modo sería factible pensar en la posibilidad de que Montevideo se vuelva menos acogedora y que disminuyan las tentaciones para permanecer en su seno. Y especialmente dejaría de ser acogedora para todos aquellos que no habiendo adquirido aún la costumbre de vivir en ella ya no encontrarían motivo para convertirse en habitantes de la misma.

Bien ha estado el colega en recalcar las condiciones en que debería efectuarse la inmigración; y sus palabras tienen una especial significación por ser expresión de la voz del Interor que sufre la huída hacia la Capital.

EL PRONUNCIAMIENTO

El proceso democrático en estas repúblicas no debe asemejarse al ensayo general de una orquesta, donde el director detiene la ejecución cuando percibe una falla u oye algún acorde que le disgusta, para recomenzar de nuevo la sinfonía.

El ejército brasileño es el creador de la república en el país hermano, dando así participación al pueblo en la orquestación de un ideal de progreso institucional. Pero, nunca ha querido desprenderse de su paternalismo directriz para detener la marcha cuando le parece oportuno o, cuando cree ver desarmonías con sus propias concepciones castrenses.

Así el proceso no ha pasado del ensayo a la ejecución pública, por que siempre ha sido posible la suspensión extemporánea del concierto. Estamos hoy, otra vez, en uno de estos intervalos.

La Constitución vigente prevee muchas situaciones, menos ésta. Puesta la decisión en manos de la ciudadanía, no supone mas autoridades lícitas que las que designa el cuerpo electoral, sin que establezca otra fuerza que pueda juzgar sobre su acierto o su yerro. A lo mas, lo que exige es que el proceso sea orgánico y que todos se ajusten a las reglas del juego o sea a las normas legales. Estas son las que disponen las formas de corrección de los posibles errores o su acatamiento, aunque parezca tal, si responde a un pronunciamiento libre de los electores.

No existen decisiones democráticas realmente tales, "ad referendum" de la fuerza o sujetas a la revisión de quienes la posean.

Quebrar ademas el orden democrático en aras de su perfección, es un contrasentido y pretender variar las normas vigentes en medio del juego, para darles efecto retroactivo, reformando la constitución a posteriori, no es sino un habilidoso disfraz de la violencia.

La crisis del orden constitucional en momentos en que existen amenazantes otras crisis sociales y económicas, por otra parte, lejos de introducir ningún remedio no hace sino sumarse a ellas, arriesga exacerbarlas y encaminar al país hacia un callejón sin salida. En el caso concreto de Brasil, lo ha puesto al borde de la guerra civil, error imperdonable mucho peor que el que se pretende corregir, por vía de la fuerza sin autoridad.

La democracia no podrá así afianzarse nunca, con vencidos y vencedores con pescadores ideológicos de río revuelto, con la desilusión colectiva del orden jurídico y el excepticismo sobre los correctivos ínsitos en el propio sistema. Se ha dado un argumento a las fuerzas de izquierda y a la intervención de los 'anti-intervencionistas", se ha materializado una "reacción" indebida que provocará otra contraria. Se ha procedido con el menor de los sentidos comunes, de los usuales en estos episodios.

Todo es de lamentar, haciendo votos porque la aventura no traiga males peores o deje secuelas o impida seriamente el recomenzar, que sería de desear definitivo, del reinado pacífico de un orden jurídico estable.

El desgraciado traspié no tiene, nos parece, justificación razonable y ojalá tenga la virtud de servir de una última experiencia de las tutorías sin tino.

El Banco de la Nación

[illegible]

CASOS Y COSAS

[illegible]

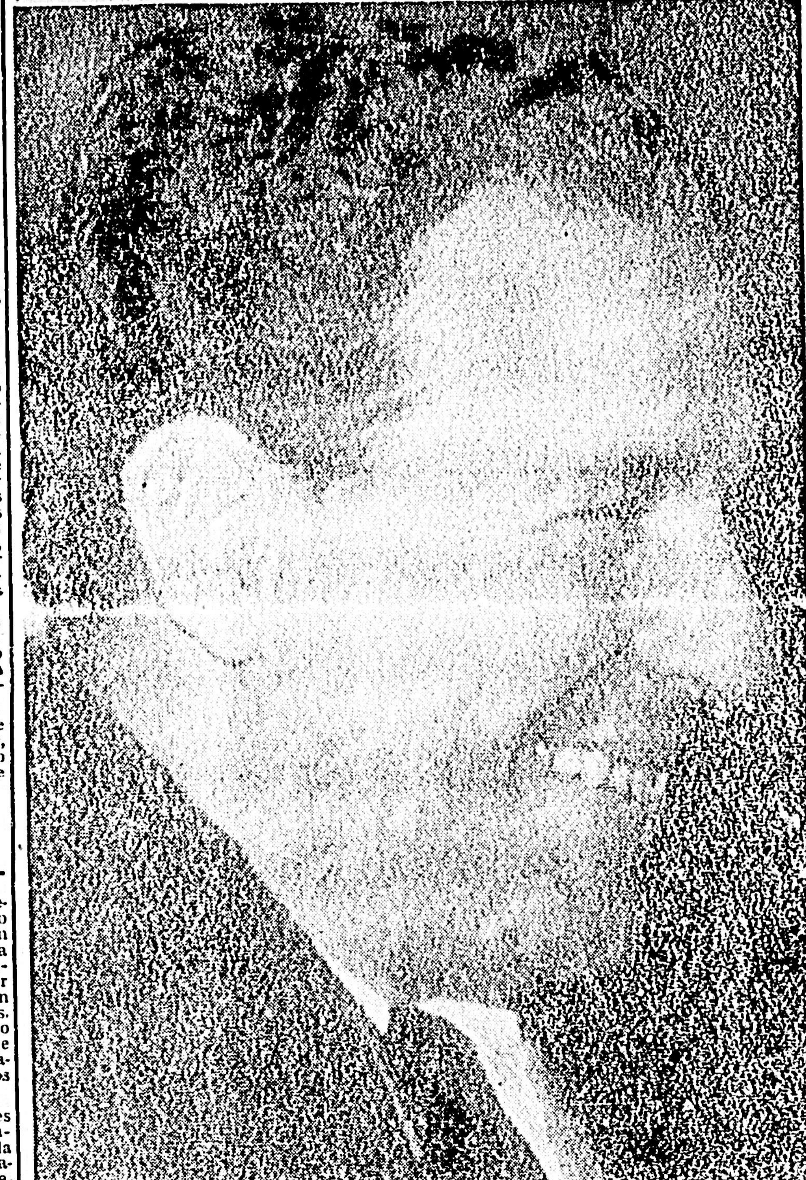
Con ventaja

[illegible]

El Cable — EN SINTESIS

[illegible]

Tras febriles consultas viajó Goulart a Porto Alegre



El saludo de despedida de Goulart: una acentuada sonrisa. Instantes después tomó el avión.

Reiteró que acatará al Poder Legislativo

El Vicepresidente de Brasil, Joao Goulart, virtual Presidente al haber renunciado Janio Quadros, está ya en Porto Alegre. Ayer, 19.10 horas, completando 24 horas de permanencia en nuestro país —había llegado el jueves a las 19 — partió desde el Aeropuerto de Carrasco, en Jet Caravelle, fletado especialmente para trasladarlo, junto con sus acompañantes, a la capital del Estado riograndense. Goulart, que partió sorpresivamente por una puerta de la Embajada donde se alojaba, despistando así a los periodistas que se proponían seguirlo, fue despedido solamente por algunos diplomáticos, unos pocos fotógrafos y público que se encontraba accidentalmente en el Aeropuerto. Previamente a su partida de la Embajada, Goulart, rompiendo el mutismo de todo el día, se entrevistó con numerosos periodistas, afirmando que viajaría al Brasil para asumir la Presidencia y recalcando que estaba dispuesto a aceptar cualquier decisión del Parlamento, pues este — no dudaba — interpretaría la voluntad soberana del pueblo que lucha por la legalidad. Durante el día Joao Goulart se entrevistó con dos emisarios que viajaron especialmente desde Brasilia a esta ciudad para informarlo detalladamente de la evolución seguida por la crisis política que afecta al país del norte.

Dichos emisarios impusieron a Goulart de los detalles del proyecto de enmienda de la Constitución por el que se transforma el actual régimen presidencial en un régimen parlamentario con el Ejecutivo en manos de un Primer Ministro. Joao Goulart sin embargo, mantuvo su reserva de opinión al respecto, aunque reitera que aceptaría "la decisión del Congreso, pues sus miembros interpretaran el deseo del pueblo que actualmente está movilizado en la defensa de la legalidad y el orden de su país".

"EN FAVOR DE LA LEGALIDAD"

No había aun despuntado la mañana, cuando ya la sede de la Embajada de Brasil, donde se alojaba Joao Goulart, comenzó a ser cercada por numerosos periodistas, Luego de un esperar que se hacía largo, se produjo la primera novedad del día.

Eran las 10.30, cuando se supo que habían llegado a Carrasco, procedentes de Brasilia Tancredo Neves y Hugo Farias, que venían a mantener una entrevista con Goulart. Neves fué Ministro de Trabajo en la Presidencia de Getulio Vargas y Farias es diputado federal. Ambos llegaron a la Embajada y con premura se introdujeron en el edificio, protegidos por la Policía que no permitió que se le acercasen los periodistas. Dos horas permanecieron los emisarios —llegaron a las 11.15 y se retiraron a las 13.15— conferenciando con Joao Goulart sin que trascendiera oficialmente detalles de lo tratado.

Al retirarse del edificio, los dos emisarios fueron abordados —esta vez con éxito— por los periodistas. Uno de ellos —Tancredo Neves— dijo lacónicamente: "Hemos venido para conversar con Joao Goulart, enviados por el gobierno de Brasilia. Nuestra misión es en favor de la legalidad y la paz democrática de nuestro país".

¿KUBITSCHEK "PREMIER"?

En esa frase se resume la versión oficial de la entrevista. Fuentes extraoficiales señalaron sin embargo, que los dos emisarios, luego de informar a Goulart de la enmienda constitucional para transformar el régimen presidencial en régimen parlamentario, intentaron convencerlo de que no viajase a Brasil, hasta tanto el Parlamento aprobaso esa enmienda.

Otros informantes señalaron —también en forma extraoficial— que en la entrevista se conversó sobre la posibilidad de que en caso de aceptarse la enmienda a la Constitución, el Primer Ministro, que tendría en sus manos el Poder Ejecutivo, sería el ex Presidente Juscelino Kubitschek.

LA DECISION DEL CONGRESO

A las 17.20 el Vicepresidente, rompiendo el silencio guardado durante todo el día se reunió con algunos periodistas y accedió, siempre sonriente, a contestar las numerosas preguntas que se le formularon.

Nuevamente, en forma significativa, reiteró su decisión de aceptar la decisión del Congreso sobre la enmienda constitucional. Sus palabras fueron estas:

"Yo, sinceramente, no tengo conocimiento exacto de la fórmula. Sé apenas que todos los brasileños más responsables del destino del país, que el Congreso Nacional y que las fuerzas vivas de la nación, así como los partidos políticos, buscarán una solución y que esa solución representará el respeto de las leyes y de la Constitución".

Afirmó luego, refiriéndose a la consideración de la enmienda en el Congreso, que el mismo "es libre y soberano". Dijo luego: "Estoy pronto, como Presidente y como su soldado que fui, a acatar sus decisiones. Confío en el patriotismo de todos los hombres que constituyen el Poder Legislativo y estoy seguro de que la solución que ellos encuentren es la solución que más convendrá a los intereses del país y la que mejor interprete los deseos del pueblo brasileño, en esta hora movilizado en todo el territorio nacional en su anhelo de que se cumpla la Constitución".

"RESTAURAR LA CALMA."

Dijo luebo que "confío en Dios y en el patriotismo de todos los hombre públicos y del pueblo, esperando una solución inmediata para que mi país retorne a la calma y a la tranquilidad, que es el deseo de todos los brasileños".

Refiriéndose a la política que seguirá cuando esté en el gobierno dijo que "sólo después de restablecida la integridad y el orden democrático, sabremos lo que vamos a hacer. Evidentemente, ningún gobierno podrá realizar obra eficiente, después de la crisis vivida si no cuenta con el apoyo de las fuerzas que integran el Congreso y los Partidos Políticos de Brasil".

En cuento a la política internacional a seguir por su gobierno dijo que la misma sería fijada por esas fuerzas aliadas con el gobierno, para el engrandecimiento del país.

Señaló también, ante otra pregunta, que en ningún momento había pensado en llegar al gobierno, con el derramamiento de sangre de sus hermanos y que estaba seguro que "el Brasil entero piensa como yo".

Al preguntársele si creía que las Fuerzas Armadas le permitirían asumir la presidencia dijo: "Yo siempre tuve mucha confianza en las fuerzas armadas y acredito sinceramente que ellas, como nosotros, están comprometidas y empeñadas profundamente en el mantenimiento del orden, la tranquilidad y la paz interna indispensable para el desarrollo del país".

Finalmente informó que, una vez en Brasil, esperaría que el Congreso fijase la fecha para asumir la Presidencia, que le confiere la Constitución, por el mandato recibido del pueblo en las elecciones.

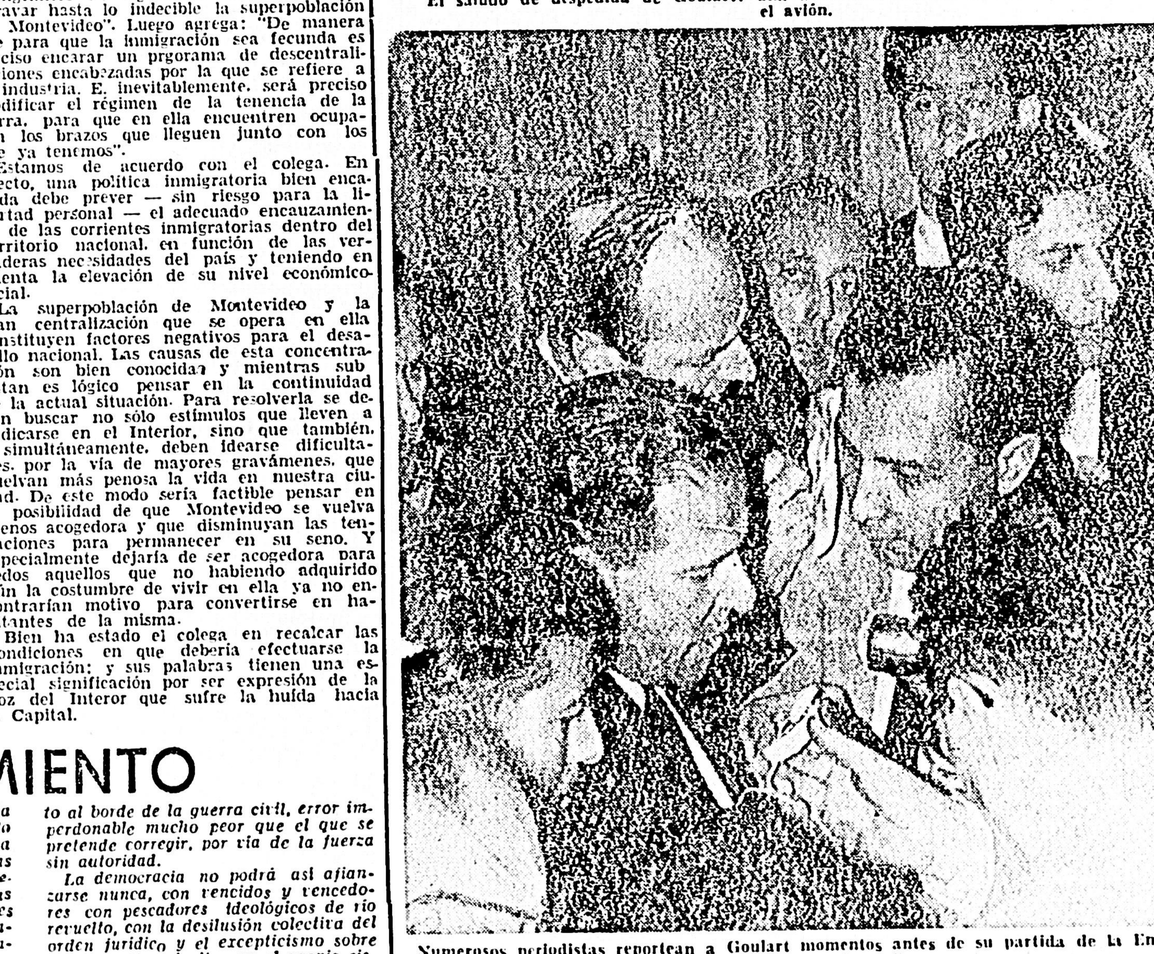
FUGA SORPRESIVA

Pese a que el Vice-presidente eludió repetidas veces el pronunciarse concretamente sobre su hora de partida, ya pasadas las 18 horas, todos los periodistas estaban alertados, la espera de que la misma se produjese de un momento a otro.

Sorpresivamente, pasadas las 18.30, Joao Goulart y su comitiva se introdujeron rápidamente en un coche y saliendo por una puerta lateral—mientras un coche le hacía "pared" a los periodistas— partieron a toda velocidad. Superada inmediatamente la sorpresa, algunos periodistas partieron hacia el Aeropuerto de Carrasco.

Cuando llegaron, Joao Goulart ya estaba instalado dentro de un avión Caravelle, de Varig, fletado especialmente para trasladar al Vice-presidente y su Comitiva hacia Porto Alegre, capital de Río Grande del Sur y sede del movimiento de resistencia a las Fuerzas Militares que intentan que Goulart no asuma la Presidencia de Brasil.

El avión partió a las 19:10 y se perdió en la noche...



Numerosos periodistas reportean a Goulart momentos antes de su partida de la Embajada del Brasil, rumbo a Carrasco.

Banco de la Nación Argentina: Inauguraron sede

Dijo el Embajador Del Mazo: "Debemos buscar los pueblos de América soluciones conjuntas a los problemas comunes". • El acto inaugural

Fue inaugurada en la mañana de ayer la Agencia Montevideo del Banco de la Nación Argentina con la realización de una serie de actos que contaron con la presencia [illegible] ardo V. Haedo y altas [illegible] sentantes del cuerpo [illegible] nnos nacionales uru[illegible] ñor Luis R. de San[illegible] al público. Pronuncia[illegible] pública Argentina, Ing. [illegible] E. Azzini y cerrando [illegible] Presidente del Banco [illegible] placa recordatoria del [illegible]

[illegible]

HABLA EL PRESIDENTE DEL BCO. ARGENTINO

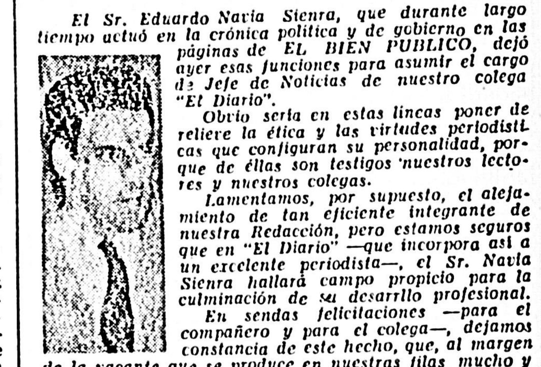
[illegible]

como el Banco de la Nación Argentina están preparadas para constituirse en eficaces instrumentos de política económica nacional y regional.

Ve, en el establecimiento de la Zona de Libre Comercio, el abrirse de un nuevo camino, verdadera perspectiva de progreso en el desarrollo y en la cooperación económica de nuestra región. La integración regional, herramienta fundamental para el desarrollo económico y social expandirá sin duda el comercio entre los países de América Latina. Y es que, buscando concretar estas aspiraciones el Banco de la Nación de la Argentina, dentro de los procedimientos de su gestión específica, se propone realizar como función principal la vigilancia celosa y el permanente examen del intercambio comercial Argentino - Uruguayo. La acción del Banco aspira a cumplir un cometido de profunda significación al servicio de la mejor política de desarrollo económico-social de Latinoamérica.

Con palabras de agradecimiento para las autoridades nacionales y al Embajador de su país, concluyó su discurso el Dr. Mazar Barnett, formulando votos por el éxito de esta gestión y declaró inaugurada la Agencia Montevideo del Banco de la Nación Argentina.

Eduardo Navia, Jefe de Noticias de "El Diario"



El Sr. Eduardo Navia Sienra, que durante largo tiempo actuó en la crónica política y de gobierno en las páginas de EL BIEN PUBLICO, dejó ayer esas funciones para asumir el cargo de Jefe de Noticias de nuestro colega "El Diario".

Obvio sería en estas líneas poner de relieve la ética y las virtudes periodísticas que configuran su personalidad, porque de éllas son testigos nuestros lectores y nuestros colegas.

Lamentamos, por supuesto, el alejamiento de tan eficiente integrante de nuestra Redacción, pero estamos seguros que en "El Diario" —que incorpora así a un excelente periodista—, el Sr. Navia Sienra hallará campo propicio para la culminación de su desarrllo profesional.

En sendas felicitaciones —para el compañero y para el colega—, dejamos constancia de este hecho, que, al margen de la vacante que se produce en nuestras filas, mucho y legítimamente nos enorgullece.

Ferroviarios: Surgen otra vez problemas

Reclama el gremio se apruebe el Presupuesto así como la solución a demandas de orden legal. ● Señala que no ha cumplido el Directorio las promesas que hizo al personal

La Federación Ferroviaria informó ayer en conferencia de prensa acerca de la angustiosa situación económica que vive todo el personal de AFE, al no haber salido aprobado aún el nuevo Presupuesto del Ente. Además fallan pocas semanas para que venza el plazo legal que tiene la Comisión Bipartita que debe buscar soluciones a problemas legales y tampoco nada se ha decidido al respecto. Como se recordará cuando finalizó la huelga de 31 días el Directorio dio su formal promesa de atender las reclamaciones del gremio, pero se mantiene la expectativa y según dijeron sin que se pueda saber cuándo se logrará lo que se solicita, el personal del Ente.

EL PRESUPUESTO

Los dirigentes de la Federación Ferroviaria comenzaron destacando que en cuanto a la estructuración del presupuesto, aún está dentro de las esferas de AFE. "Los motivos de porque tiene vigencia esta anormal situación, —dijeron— no estamos en condiciones de informarlo oficialmente a la Prensa, pues, después de la huelga, el Directorio, a pesar de nuestra insistencia no ha recibido a la Federación Ferroviaria (audiencia solicitada con fecha 12/7/61) volviendo así a reiterar una política que choca totalmente con los mínimos principios de democracia, que fué en gran parte la causante de la lucha del mes de mayo próximo pasado.

Dijeron también los dirigentes que "ha trascendido que la dilación del presupuesto que se viene estructurando desde la época del ex gerente Ing. Nicolás Zunini (marzo de 1960), obedece a la lucha interna entre los jerarcas del Ente, por su afán de valorizar a funcionarios en sus cargos actuales, creaciones de nuevos cargos con candidatos ya seleccionados. Ultimamente ha surgido otra situación dilatoria, porque en el seno del Directorio no hay acuerdo, en cuanto al intento de aprobar un 70 % de aumento para los profesionales, en el presupuesto 1961, lo que significará un 22 % más a lo otorgado para el resto de los funcionarios y en algunos casos llegando al 28 %. De prosperar el acto administrativo que denunciamos —agregaron— se concretaría una violación más a la ley Orgánica de AFE, por la cual debe, ineludiblemente, regirse el Organismo que solo habilita al Directorio a valorar cargos en forma racional y justa, el mandato en este sentido de la ley, es imperativo, negando en consecuencia al directorio facultades para otorgar a ningún funcionario, con retribuciones de carácter permanente, mayores emolumentos que los fijados a los cargos respectivos".

El Directorio acordó un adelanto mensual sobre los sueldos y a su vez la Federación Ferroviaria solicitó un adelanto sobre el rubro viáticos para el personal que por imposición del servicio debe trasladarse al interior, pues esta situación obliga a estos funcionarios a doble gastos y por ende es de toda lógica acordar un adelanto similar a este rubro, señalaron. Lo que está haciendo el Directorio no resolviendo favorablemente lo solicitado, es injusto.

Denuncia también la Federación Ferroviaria que viene reclamando la incorporación al Presupuesto, de todo el personal jornalero cualquiera hubiere sido la forma de ingreso, y que a esto contestó el Directorio que está impedido por la Ley, pero por Resolución número 667/61 del 25/7/61, dispuso un concurso cerrado, para tomar 35 auxiliares, para desempeñar tareas de carácter permanente, y las citadas funciones deben estar desempeñadas, por funcionarios ingresados legalmente por mandato expreso de la Ley. Los antedichos cargos tendrán una retribución mensual de $ 567.00 creando —afirmaron— en esta forma más personal en situación irregular, y en esta nueva violación de la Ley, están involucrados mayoría y minoría del Directorio. Terminaron diciendo que para agravar más aún estas situaciones, el Ente por resolución Nº 441/61 del 13/7 y por la Nº 563/61 del 11/7 se nombra una Comisión para estudiar la disminución y supresión de Trenes, medida que estima el gremio contraria a la recuperación ferroviaria, reclamada por el país, porque esta política...

Vía KLM partió el Presidente de PLUNA señor Silvestre O. Landoni en viaje a Holanda, desde donde proseguirá hacia Londres y más tarde en un Jet de VARIG hacia los Estados Unidos de América. El Sr. Landoni aprovechará la realización de esta gira de descanso para visitar centros industriales relacionados con la materia de su especialidad e invitado también especialmente, concurrirá a la famosa Feria Aeronáutica de Farnborough de Inglaterra y a la Planta de Philips en Eldoven (Holanda). En la foto se le aprecia con su esposa Da. Tomasa Sosa de Landoni, quien le acompaña en el viaje, en instantes previos a la partida.

ASAMBLEA DE LOS EMPLEADOS DE CINE

En la sala del Cine Renacimiento se reunió en la madrugada de hoy la asamblea de empleados cinematográficos para considerar la nueva propuesta de la patronal que consiste en un 15 o/o de aumento. El gremio reclamaba un 30 y un 20.

Al cierre de esta edición la asamblea proseguía.

Actividades — DOCENTES

INSCRIPCIONES EN LA ESCUELA DE GRADUADOS.

La Secretaría de la Escuela de Graduados de la Facultad de Medicina comunica a los interesados que el período ordinario e inscripción para iniciar los cursos de Graduados, estará abierto del 1º al 15 de setiembre del cte.

En los gremios

UTE

El 10 de Setiembre próximo, en el Palacio de Peñarol, los trabajadores de la U.T.E. de toda la República, se reunirán en Asamblea General Extraordinaria para considerar la respuesta del Directorio a su pedido de mejoras para 1962.

El petitorio incluye la creación de las Sub Categorías, aumento por costo de vida, aumento de la Prima por Hogar Constituído, e informes sobre la vivienda propia y asistencia médica integral.

Asimismo el Colegio de Delegados del Gremio, se reunirá los días lunes, miércoles y viernes de la semana entrante, para tomar conocimiento de la respuesta del Directorio a los puntos pendientes de resolución y cuyo estudio prometiera el Directorio para esta semana, incluyendo compensaciones varias, horarios, regularizaciones de categorías, trabajos nocturnos en turnos rotativos y permanentes, ingreso de funcionarios a término al presupuesto, ... de cartera para cobradores, etc., y para planificar la movilización del gremio en torno a la asamblea del día 10.

CONSTRUCCION — *Paro general*

El Activo General de Delegados de obras, fábricas y talleres de la industria de la construcción, ... la presencia de las Comisiones Directivas de las Ramas de la construcción adheridas a Sindicato Unico Nacional de la Construcción y Anexos (SUNCA), resolvió lo siguiente:

La realización de un paro general de actividades el día miércoles 6 de setiembre a las 15 horas, ... efectuar la Asamblea General ... al local del SUNCA, Yí 1163, entre Canelones y Maldonado.

Esta jornada de lucha se realiza reclamando los siguientes puntos:

1º) Aumento del Seguro de Paro a $ 500 como mínimo y extensión del mismo a 10 meses.

2º) Pago de los 10 jornales perdidos por el lock-out del 58, mediante la sanción por el Parlamento del proyecto ya aprobado por la Comisión de Legislación del Trabajo.

3º) Soluciones a la grave crisis en la industria. Fuentes de trabajo y ayuda a los desocupados.

4º) Cumplimiento de la ley de Enfermedad, actualmente violada por las autoridades de CHAMSEC y restitución de todos los beneficios de que disfrutaban los trabajadores con la primitiva ley de CHAMSEC.

Resoluciones de importancia en la Zona

Iniciose el segundo ciclo de sesiones Plenarias con un vasto temario aprobado. ● Expidiéronse sobre Paraguay

S. Grande: Declaración de delegados uruguayos

Hacen precisiones acerca de publicaciones aparecidas en la prensa ● Proyecto definitivo

Frente a las publicaciones aparecidas en estos días en la prensa nacional haciendo referencias a las proyectadas obras hidroeléctricas de Salto Grande, previstas en el Convenio argentino-uruguayo de 30 de Diciembre de 1946, para el aprovechamiento de los rápidos del Río Uruguay en la zona de Salto Grande, la Delegación del Uruguay en la Comisión Técnica Mixta de Salto Grande, debidamente autorizada, formuló ayer las siguientes precisiones en relación con las mencionadas publicaciones:

1º) De conformidad con el Contrato celebrado el 21 de diciembre de 1960 entre la Comisión Técnica Mixta de Salto Grande y el grupo francés de Ingenieros Consultores "Sofrelec-Sogei-Ste", se viene desarrollando con toda normalidad de acuerdo con los planes pre-establecidos, la elaboración por parte de la Firma Consultora del Informe técnico-económico-financiero y del Proyecto definitivo para la licitación y puesta en marcha de las obras previstas en el Convenio uruguayo argentino de 30 de Diciembre de 1946 para el Aprovechamiento de los rápidos del Río Uruguay en la zona de Salto Grande.

Es de destacar que para el mes de enero de 1962 se habrá dado fin a la elaboración del Informe técnico-económico-financiero que permitirá iniciar de inmediato las gestiones pertinentes ante las instituciones de crédito para obtener la financiación de las obras.

2º) Que según ha informado oficialmente la Firma Consultora antes mencionada a la Comisión Técnica Mixta de Salto Grande por nota de fecha 4 de Julio 1961, el Banco Internacional de Reconstrucción y Desarrollo se ha mostrado favorablemente dispuesto a tomar en consideración el proyecto de Salto Grande una vez que éste sea presentado al Banco.

3º) Que es de hacer notar, además, que otras instituciones de crédito han hecho conocer extraoficialmente su interés en la financiación de las obras de Salto Grande.

4º) Que dentro del plan de desarrollo energético de la República Argentina, el Chocón, constituye una de las obras nacionales más importantes pero tal hecho de ninguna manera significa la incompatibilidad, sino más bien la complementación de las obras de Salto Grande, de la misma manera que las proyectadas obras hidroeléctricas en el Río Negro Inferior son complementarias y no excluyentes en el Plan de Desarrollo Energético del Uruguay.

5º) En lo que hace relación con las manifestaciones formuladas por las autoridades competentes de cada país, con respecto a los planes nacionales de desarrollo energético, es de precisar, que las obras de Salto Grande encuentran su fuente obligacional en un instrumento internacional vigente para ambos países que por su índole sustrae el hecho de su realización a las previsiones estrictamente nacionales y a las manifestaciones circunstanciales y parciales referentes al desarrollo energético.

Premios mayores de la Lotería de ayer

1º	13440	$ 500.000
2º	15100	$ 50.000
3º	1170[illegible]	$ 15.000
4º	4340	$ 8.000
5º	14036	$ 8.000
6º	15025	$ 1.000
7º	3579	$ 1.000
8º	15924	$ 1.000
9º	12803	$ 1.000
10º	1733	$ 1.000
11º	11142	$ 1.000
12º	4829	$ 1.000
13º	3700	$ 1.000
14º	2552	$ 1.000
15º	1018	$ 1.000
16º	15857	$ 1.000
17º	1903	$ 1.000
18º	15189	$ 1.000
19º	428[illegible]	$ 1.000
20º	9675	$ 1.000

EXTRACTO

Del sorteo efectuado el viernes 1.o de setiembre de 1961 - Premio mayor: 500.000 pesos

Los billetes están impresos en papel blanco, tinta negra, reverso negro, numeración violeta, con la inscripción al dorso ...

$ 2.000.000 - JUEVES 15 DE SETIEMBRE 1961



En las notas gráficas aspectos del acto de inauguración de la Sucursal Pando del Banco Hipotecario, en el que hizo uso de la palabra su Presidente, Sr. Carlos Hernández Wildner.

Inauguróse ayer la Sucursal Pando del Banco Hipotecario

DISCURSO DEL Sr. CARLOS HERNANDEZ WILDNER

Fue inaugurada ayer la Sucursal Pando del Banco Hipotecario del Uruguay. Autoridades Nacional, Departamentales, Legisladores y personalidades representativas de Pando estuvieron presentes en el acto. El Directorio del Banco, presidido por el Sr. Carlos Hernández Wildner y la plana mayor del Instituto concurrieron en pleno a la ciudad de Pando.

UNA NUEVA POLITICA

La nueva Sucursal del Banco Hipotecario en la ciudad de Pando, se halla ubicada en pleno centro: en la calle Independencia 1027, entre Artigas y 25 de Mayo, a dos cuadras de la Plaza.

La Dirección de esta Sucursal estará a cargo del Sr. Luis Alberto Zunino, funcionario altamente capacitado, oriundo de Canelones, que hasta hace muy pocos días desempeñaba importantes funciones en la Sucursal Paysandú del Banco Hipotecario.

Esta nueva filial del Banco Hipotecario, es cronológicamente, la tercera Sucursal que el Banco Hipotecario abre en ciudades del Interior que no son capitales de Departamentos.

Responde esta apertura a la nueva política que iniciara el Organismo el 12 de marzo del presente año, tendiente a vigorizar el desarrollo y el progreso de las localidades ... plazo, se vuelque hacia inversiones usurarias, hacia la dilapidación en consumos superfluos, o hacia actividades productivas poco sólidas y desaconsejables por una saneada evolución de la economía. La política de la "calificación de los créditos", con su consecuente análisis de los destinos de la inversión, constituye el eje de la política del Banco en coherente coordinación, dentro del amplio margen de su autonomía administrativa, con los objetos de la política económica general de la Nación.

ALENTANDO EL LOCALISMO—

Por otro lado y dentro de los márgenes que nos acuerda nuestro estatuto orgánico, hemos procurado alentar la limpia competencia del localismo, mediante una norma que gradúa el otorgamiento de los créditos en cada zona, en función de las sumas acumuladas en la misma ... a su progreso, alentar su economía, con la fuente fecundante del crédito y con su rectora distribución del ahorro, habilitando esta Sucursal que es desde hoy, una casa abierta para la atención de su vecindario.

Cumplo con un deber de justicia al resaltar la colaboración diligente y eficaz de nuestro Agente en Pando, el Escribano L. Augusto Draper Furriol que luego de más de 14 años de ininterrumpida actuación en el cargo, termina su ciclo como Agente, en una activa y proficua gestión para facilitar la apertura de la Sucursal.

EL PRESIDENTE DEL CONCEJO LOCAL —

A continuación hizo uso de la palabra el Sr. Alfredo R. Fuentes, Presidente del Concejo Local Autónomo de Pando, quien expresó entre otros conceptos.

FARMACIAS DE TURNO HASTA EL DIA VIERNES 8

JUSTO PLA VIERA

Nuevo Escribano

Juventus enfrenta su Jubileo en histórica etapa

Solemnes celebraciones ✶ Mañana habrá una Misa ✶ Asistirán el Cardenal y el Nuncio

Las especiales circunstancias históricas del presente, obligan con apremio a realizar un examen de conciencia y una meditación reposada, respecto a la inmensa responsabilidad de los dirigentes, de los intelectuales y de los padres de familia, respecto a las condiciones del mundo de hoy y al legado que se debe entregar a las generaciones venideras.

El pueblo, y en especial los católicos, están convencidos de esa tremenda responsabilidad que pesa sobre sus conciencias y de la ineludible obligación de hacer todo cuanto esté a su alcance para que los problemas de la hora obtengan una solución que encuadre dentro de los principios de justicia y de la caridad cristiana.

Estos conceptos expuestos por Juventus en su manifiesto inicial de la gran Cruzada que se viene cumpliendo, han sido puestos en evidencia una vez más, con motivo de la reunión de ayer celebrada por los integrantes de los 56 teams para dar cuenta de los trabajos que vienen llevando a cabo. El tremendo impacto que ha planteado esa institución al país entero al lanzarse a la cruzada, aún debe movilizar conciencias y encauzar actitudes. La población debe comprender que los jóvenes, forjadores del mundo del mañana, viven una hora de inquietud y anhelan satisfacer sus generosos impulsos tendientes a imponer un orden más justo y más humano. Esos impulsos corren peligro de ser absorbidos por movimientos que conducen al materialismo, por lo que debe lucharse serena e intensamente para encauzarlos por la senda del Evangelio y dentro de las luminosas enseñanzas de la Cátedra de Pedro.

Estas realidades han de continuar despertando responsabilidades en todos los hogares que al recibir la visita de los teams de la Cruzada de Juventus deben ofrecer con comprensión y generosidad su apoyo a ella. El severo balance hecho ayer en la sede de Juventus señala que todavía falta mucho camino para recorrer y que urge hacerlo por lo perentorio del plazo que debe finalizar la primera y básica etapa del plan de la Cruzada.

Con consigna de gran realidad ineludible han salido los integrantes de los teams de la reunión de ayer, y puestas en práctica tendrán honda repercusión en los trabajos que se han emprendido hasta la reunión próxima.

MAÑANA SOLEMNE MISA JUBILAR

Por feliz coincidencia la gran Cruzada de Juventus se realiza en momentos en que se cumple su vigésimo quinto aniversario. Esta fecha habrá de servir para intensificar el entusiasmo y la responsabilidad que se vive, a fin de que con la ayuda de Dios y el esfuerzo perseverante de todos, puedan superarse los difíciles obstáculos que suponen llevar a la realidad la acariciada aspiración de la nueva sede.

Las autoridades de Juventus han resuelto conmemorar los 25 años con una Solemne Misa que tendrá lugar mañana domingo a las 10 y 30 en la Iglesia Parroquial de los Vascos de la calle Julio Herrera y Obes.

Oficiará el Santo Sacrificio y dirigirá la palabra a todos, el Excmo. Sr. Nuncio de Su Santidad, Mons. Dr. Rafael Forni, contando con la paternal presencia de Su Eminencia el Cardenal Antonio María Barbieri. Debemos destacar que por anuencia particular de Su Eminencia, intervendrá durante la ceremonia el Coro de Juventus.

Al Ofertorio dos jóvenes asociados de Juventus ofrecerán las Especies que luego serán consagradas. El R. P. Julio Somma S.D.B., dirigirá el rezo.

La noticia de esta celebración concitará la presencia de dirigentes, socios, familiares de los que trabajan en la gran Cruzada, y de nuestro pueblo que demostrará de manera especialísima su adhesión a esta fecha jubilar.

Mons. Parteli con la colonia riverense de Montevideo

Ante el Seminario de Toledo

Debe terminarse rápido en homenaje al Santo Padre y al Emmo. Card. Barbieri

Las razones son las siguientes:

1.) Se quiere que el Seminario de Toledo sea el monumento que testimonie nuestra gratitud al Santo Padre, que se dignó distinguirnos con el nombramiento de un Cardenal uruguayo, en la persona de nuestro Arzobispo, designando para eso, a dicho edificio con el nombre de "Seminario Cardenal Barbieri", y, por tanto, entendemos que debemos terminarlo. Un monumento nunca se erige a medias.

2.) Este año, nuestro Cardenal cumple sus veinticinco años de Episcopado y todos sabemos que el Seminario de Toledo se debe a su iniciativa y tesón; por lo tanto, era lógico que naciera el deseo de homenajearlo en tan grata fecha con la culminación de su obra preferida. Cuando se le quiere regalar algo a una persona querida, sobre todo en las grandes fechas de una existencia humana, nos preocupamos por elegir lo que sabemos que es lo más deseado por ella si esa está dentro de nuestras posibilidades. Y bien, todos sabemos que la terminación del Seminario, nacido de su esfuerzo y trabajo, sería el regalo más agradable para Su Eminencia. Por lo tanto, por eso sólo hubiera sido necesario movolizarse para lograr dicha meta; pero a este motivo se suma otro.

3.) Su Eminencia misma ha manifestado que no aceptaría regalos para su persona en esa fecha; que lo que se quisiera invertir en ellos se empleara para ayudarlo a terminar el Seminario.

Asesores Parroq. de la F.U.J.A.C.

En el Colegio y Liceo Sagrada Familia los días 4 y 5 de Setiembre se llevarán a cabo dos Jornadas para los Asesores de Jóvenes de A.C. y sacerdotes interesados en una pastoral de juventud. Se ruega puntual asistencia. Hora 14 y 30.

NIÑOS CUBANOS SON ENVIADOS A RUSIA

MIAMI (NC). — Miles de niños cubanos —algunos contra su voluntad— están siendo llevados a la Unión Soviética para adoctrinarlos en el marxismo.

Secundino Fernández, quien fue sobrecargo por 16 años de la Compañía Cubana de Aviación, ahora exilado, dijo que en cuatro viajes que hizo en avión de La Habana a Praga, llevó a más de 302 niños de 12 a 15 años de edad, "en su mayoría campesinos".

Agenda Católica

Hoy sábado

Para ver y oír — Sodre

CANAL 4 — 16.30: Señal de ajuste; 17.00: Noticiero TV; 17.05: Todos a cantar, programa infantil dirigido por Kurt Palen; 18.00: Tele-escuela Zabala, interesante audición para niños; 19.00: Noticiero TV; 19.15: Horóscopo y grafología; 19.30: Impacto Siam, serial policíaca protagonizada por A. Menjou; 20.00: El soltero feliz, por Robert Cummings; 20.30: Brigada 8, serie protagonizada por Jim Davis y Lang Jeffries; 21.00: Suspenso (serial filmada); 22.00: Teatro de gala, con la actuación de Pina Criscuolo; 22.30: Noticiero TV; 22.45: Sociales en Monte Carlo; 24.00: Telesíntesis.

¡ES UN DEBER!

Todo niño debe ser protegido contra la poliomielitis, mediante la vacunación contra la enfermedad.

Urgentemente nos tienden la mano

Las casas son construidas por un equipo aproximado de 20 jóvenes de ambos sexos, estudiantes de arquitectura, que se han ofrecido voluntariamente para llevar a cabo estos trabajos.

Nuestro llamado ya viene encontrando el eco que esperábamos. Iniciando la colecta hemos obtenido estas sumas: F. S.: $ 500; A la memoria de Gloria Baumgartines: $ 200, importes éstos ya entregados.

COLECTA

Saldo anterior	$ 5.—
N. N.	" 10.—
Por los difuntos	" 50.—
Ravelino	" 10.—
Por las almas del Purgatorio	" 10.—
J. C. M.	" 100.—
N. N.	" 10.—
Pablo	" 50.—
Por amor a Dios A. A. D.	" 50.—
Caridad Cristiana	" 100.—
Por las almas del Purgatorio	" 200.—
J. B. V. Por las almas del Purgatorio	" 25.—
Por las almas del Purgatorio	" 20.—
N. N.	" 20.—
Topolanski	" 30.—
M. U. G.	" 25.—
N. N.	" 300.—
N. N.	" 10.—
	$ 1.025.—

Los donativos se reciben en nuestra Administración (Ciudadela 1169), en horas de oficina.

Catequesis en la Diócesis de Mercedes

Recuerdan una Exhortación de Mons. Enrique L. Cabrera

La Comisión Catequística Diocesana ante la proximidad de la fiesta de San Pío X Patrono de las Obras Catequísticas, en esta Diócesis, tiene a bien recordar a los Sres. Sacerdotes y Directores de Colegios, parte de la Exhortación del Sr. Obispo Diocesano, referente a los actos a realizarse con aquel motivo y al llamado de los católicos a colaborar en la obra catequística.

ATENTOS a que la ignorancia aleja al pueblo cada vez más de Dios con las temibles consecuencias que la falta de Fe o el indiferentismo acarrean a las almas, sumiéndolas en la duda y causando la desorientación en la vida, causa eficiente de todos los males que sufre la humanidad entera en todos los órdenes de su desarrollo

ACORDAMOS

Solicitar a nuestros amadísimos Párrocos, Directores de Colegios Oratorios o Catecismos:

1) Que inicien una GRAN CAMPAÑA intensiva y extensa ...

2) Que en todas las Parroquias alrededor del 3 de setiembre del año en curso, se realicen JORNADAS CATEQUISTICAS, de una SEMANA o al menos de TRES DIAS informando a los fieles al tenor de esta Exhortación y celebrando algunos actos piadosos en honor de San Pío X - 3 de setiembre.

3) Que se solicite la colaboración de aquellos fieles que se hallen en condiciones de impartir dicha enseñanza.

4) Que se procure la capacitación de Catequistas para mejor desempeñar esa función. Podrán contar con eficaces colaboradoras entre las religiosas.

5) Que se trate de arbitrar recursos para la adquisición de material de enseñanza.

A todos aquellos hijos amantes de la Santa Iglesia y celosos del bien de sus hermanos, que se dediquen a cumplir, tan santa obra de misericordia, enseñar al que no sabe, les impartimos de todo corazón nuestra Bendición Pastoral.

En nuestra sede de Mercedes, a los tres días del mes de agosto del año del Señor de mil novecientos sesenta y uno.

† ENRIQUE LORENZO, Obispo de Mercedes.

Cursos para novios se iniciarán el martes

Bibliografía

SECRETARIADO CATOLICO DEL LIBRO

JUVENTUS ☆ *INVITA AL PUEBLO*

Celebración de sus BODAS DE PLATA

Mañana a las 10 y 30 en la Parroquia de los Vascos, solemne Misa oficiada por el Excmo. Sr. Nuncio con asistencia de Su Eminencia el Card. Barbieri.

El C. E. espera estén presentes todos los socios y colaboradores.

PALABRAS CRUZADAS



Solución del número anterior.

HORIZONTALES

1 Nota musical.
3 (Jorge) marino y político chileno (1846-1922).
5 Terminación de verbo.
6 Nombre de una consonante.
8 Nombre del Sol entre los egipcios.
9 Admite, recibe, protege, ampara.
13 Quiera mucho.
15 Divertido, entretenido.
17 Género de pájaros de la América Central, pl.
18 Arbol oleáceo cuyo fruto es la aceituna.
19 Recorre con la vista un escrito.
20 Divinidad que veneraban los romanos como dios del Consejo.
22 Negación.
23 Conjunción negativa.
26 La primera de las virtudes teologales.
27 Chil. y Arg. tonto, necio, majadero, pl.
28 Prefijo que denota separación.

VERTICALES —

2 Prefijo privativo
4 Natural de Nicomedia, pl.
5 Prep. inseparable que significa dentro.
7 Interjección. Dos vocales fuertes.
8 Prep. inseparable que indica repetición oposición, etc.
10 Mamífero rumiante de Asia central y Turkestán: tiene dos jorobas.
11 De Génova, ciudad y puerto de Italia.
12 Mortífero mortal.
14 Mamífero de la familia de los cérvidos, de pelaje salpicado de manchas blancas y cuernos en forma de pala, pl.
15 Bulbo de olor fuete, se usa como condimento.
16 Metal precioso.
20 Prep. inseparable que significa con.
21 Terminación de aumentativo.
24 Punto cardinal.
25 Nota musical.

(La solución mañana)

Excelente interpretación de O'Neill por la Comedia Nacional

"Viaje de un largo día hacia la noche". Drama en 4 actos de Eugene O'Neill, versión española de León Mirlas. Dirección: Oreste Caviglia. Escenografía y vestuario: José Echave. Elenco: Alberto Candeau (James Tyrone), Nelly Weissel (Mary Caban Tyrone), Jorge Triador (Jamie Tyrone, su primogénito), Horacio Prevé (Edmund Tyrone, su hijo menor), Elena Zuasti (criada). Estreno de la Comedia Nacional en el Teatro Solís el 1º de setiembre de 1961.

La Comedia Nacional volvió anoche a la senda de los títulos importantes, al estrenar el drama biográfico y póstumo, del más grande de los escritores de la escena norteamericana, Eugene O'Neill.

Ya conocida en la versión en portugués presentada el 1º de octubre de 1958 por C[illegible] Becker y su elenco no había alcanzado difusión en el gran público, por lo cual el estreno en español, aquí, de "Viaje de un largo día hacia la noche" era aguardado con singular interés.

El texto que O'Neill dejó escrito, para que fuera conocido veinte años después de su muerte, disposición de última voluntad que no fué respetada pues a los tres años de su deceso se la estrenó en Stokolmo, contiene abundantes elementos de la biografía familiar aunque el dramaturgo como es lógico, ha cargado las tintas para transfigurar en sublimación artística la realidad y darle plena vigencia escénica.

Es una obra de viejo dolor "escrita con lágrimas y sangre" anota el autor en la dedicatoria y esa es sin duda una verdad. Lágrimas y sangre debe haberle costado dar acentos líricos al drama familiar que se nutre de abyección como en los poemas Baudelairianos.

En el transcurso del día, entre la mañana y la media noche en el verano de 1912 ubica la acción y allí se logra la síntesis mas cabal.

Parece imposible mostrar en esa unidad escénica el apasionante crescendo dramático, en el cual se observa en todo su realismo, la obra del alcohol y los estupefacientes que van destruyendo aquellos seres debilitándolos física y moralmente hasta convertirlos en sombras abyectas.

La truculencia dramática está flotando a todo lo largo de la acción, pero no obstante todo aparece como normal y lógico.

Las cinco figuras de la Comedia Nacional movidas por la taumaturgia escénica de Orestes Caviglia, va cobrando formas alucinantes, a lo largo de esa tensa acción psicológica donde los temperamentos van desnudándose de sus cuerpos para dar fantasmas. La tacañería, el alcoholismo, la morfinomanía, el erotismo sucio y la enfermedad van apareciendo en ese día asfixiante del verano, en toda su abyecta simplicidad.

Todo el conjunto refleja la cuidada homogeneidad del equipo, y cada uno de los intérpretes prima en su turno al influjo de la predominancia del personaje en un momento dado.

Alberto Candeau puso su talento y su gravedad para toda la imponente sobriedad de la estampa de James Tyrone.

Nelly Weissell, en su primer papel de la comedia reflejó con histrionismo admirable las cambiantes actitudes de ese personas dominado por las drogas donde la alternancia de la calma y la euforia, van subrayando el sentido de la acción, salvo en la lentitud del final.

Horacio Preve también realizó una admirable creación, rivalizando con Candeau en ese diálogo alucinante de la partida de cartas.

Jorge Triador a su vez representó el papel del primogénito con una simple dignidad, y otro tanto puede decirse de Elena Yuarzo en su breve papel.

La obra fue presentada en un marco decorativo muy cuidadoso de José Echave cuyos detalles se vieron favorecidos por la semipenumbra que fue ganando el escenario.

La hora avanzada de la terminación del espectáculo nos impide detenernos en más detalles de este excelente espectáculo clausurado con emotivas palabras de Orestes Caviglia.

Programas Culturales

CINE CLUB PANORAMA, en Larrañaga 4142, hoy a las 17.15, la realización de Roberto Rossellini "Paisa" (Italia 1946) con Carmela Sazio, Robert Van Loon, Benjamín Emanuel y Raymond Campbell. Foto de Otello Martelli. Música de Renzo Rosellini

—o—

CINE CLUB FAX, Canelones 1164, hoy a las 18, "Vivirás tu vida" (The Men), USA 1950. Realización de Fred Zinnemann, con Marlon Brando, Teresa Wright, Everet Slone y Jack Webb.

—o—

..CINE UNIVERSITARIO, el martes 5 a las 17.15, 19.45 y 22, "El Camión Blanco" (Le Camión Blanc), Francia 1942. Realización de Leo Joanon con Marguerite Moreno, Jules Berry, Francois Perier y Juliette Brunoy.



Una escena de la obra de Angel Curotto, "El Gato con Botas", que ofrecerá mañana a las 15 en matinée infantil, en el Teatro del Círculo, el elenco y cuerpo de baile dirigido por Elida Acosta. Habrá un extraordinario reparto de juguetes.

La actriz Estela Kedlas, que interviene en la obra de Angel Rama "Queridos amigos", que el viernes estrena la Comedia Nacional —con la dirección de Hugo Mazza —en Sala Verdi

Actividades Musicales

—La Banda Municipal interpretara mañana domingo a las 10 y 45 en el Solís bajo la dirección del maestro Luis D'Andrea el siguiente programa:

1ª Parte. — WEBER: "Silvana" (Obertura; G. MELACHRINO: "Londo Pageant" (1ª audición).

2ª PARTE. — J. AIRALDI: "Pericón" (de la Rapsodia Oriella); STRAUSS: "El Emperador" (Vals); MASSENET: "El Rey de Jordania" (Obertura).

—oOo—

Mañana domingo a las 10 se realizará en el Estudio Auditorio un nuevo espectáculo para liceales. Actuará Elida Gengarelli con obras de Mateo Albeniz, Chopin y Cluzot Mortet. En la 2ª parte Cine Arte.

—oOo—

—El lunes a las 19 horas en el Teatro Solís, la Orquesta Sinfónica Municipal, con la dirección del Maestro Luis D'Andrea realizará un concierto cuyo programa es el siguiente: BEETHOVEN: Obertura de "Prometeo"; SCHUBERT, Sinfonía Nº 5, EDUARDO FABINI: "Tristes Nº 1" y SAINT SAENS: "Suite Op. 49". La entrada es libre a todas las localidades.

—oOo—

—El lunes a las 19 y 45 se llevará a cabo en la Biblioteca del Instituto Cultural Anglo Uruguayo un nuevo concierto organizado conjuntamente con Juventudes Musicales. En esta oportunidad se presentará el violinista argentino Tomás Tichauer. El programa comprenderá obras de Haendel, Mozart, Schumann, Dvorak y Ravel. Será acompañado al piano por Omar Naranjo. La entrada es libre.

Discografía

Refulgente Vivaldi

VIVALDI (edición Fasano): "I Concerti delle Stagioni" (Las Cuatro Estaciones), cuatro conciertos para violín y orquesta con bajo continuo, de acuerdo al siguiente detalle: Concerto en Mi Mayor "Primavera"; Concerto en Sol Menor "Verano"; Concerto en Fa Mayor "Otoño"; y Concerto en Fa Menor "Invierno". Por los Virtuosos de Roma bajo la dirección de Renato Fasano. Disco ANGEL, larga duración, microsurco, alta fidelidad, doce pulgadas de diámetro, característica UAL-11761, editado por Inds. Fonogr. R. y R. Gioscia.

Interés musical: permanente.
Interpretación: refulgente.
Toma de sonido: primer orden.
Edición: muy buena.

Cuando el disco nacional todavía estaba en pañales, en esta misma sección examinábamos ya a los "Virtuosi di Roma" por medio de una amplia discografía (5 de Mayo de 1958) entre la cual mencionábamos a "las Cuatro Estaciones" en los siguientes términos: "Creemos que ninguna otra versión grabada puede equipararse a la lograda por este conjunto. Aquella memorable de Bernardino Molinari que logiáramos (23-XII-1955) oculta mucho detalle instrumental debido al proceso técnico de registro, bastante anterior a la perfección actual. Renato Fassano posee la conquista de la alta fidelidad y debe comprobarse directamente el partido que saca de tal ventaja. La diafanidad sería el calificativo apropiado para esta interpretación insuperable de la más gloriosa expresión del "petre rosso".

La misma crónica agregaba que "en 1947, Fasano fundó el Collegium Musicum Italicum inspirándose en las organizaciones semejantes de los siglos XVII y XVIII, en las que se agrupaban aficionados a la música con el fin de cultivar en común tan elevado arte sin pretensión alguna de carácter profesional. De este Collegium surgió un conjunto de cámara bautizado con el nombre "Virtuosi di Roma", dirigido por el mismo fundador. Los miembros de este conjunto son instrumentistas escogidos entre los mejores de Italia, los que —además de formar parte de la orquesta— alternan en el ejercicio de las partes reservadas a los solistas. La denominación del conjunto puede inducir a error ya que si bien cada uno de los integrantes es un verdadero virtuoso de su instrumento, es —al mismo tiempo— un completo y cabal artista, capaz de profundizar muy hondamente en el espíritu de la música que ejecuta. Sólo así puede obtenerse esa sublime perfección de que hace gala el conjunto en la interpretación de esa pléyade de italianos ilustres a los que debe tanto el desarrollo del arte musical".

"La posterior aparición nacional de "Las Estaciones" por I Musici y por Barchet con la Orquesta de Stuttgart dirigida por Reinhardt, no puede modificar nuestros conceptos de entonces. En el segundo caso, porque el registro Vox aporta una visión un tanto dura y esquemática del arte vivaldino. Y en el primer caso, porque los "Virtuosi" se enfrentan, en singular competencia de calidad, con "I Musici", para disputar una supremacía difícil de otorgar.

La misma pujanza sonora, idéntica brillantez instrumental, estilo impecable sonido redondo y lleno, calidad excepcional de los solistas, se dan puntual cita en los "Virtuosos" y sólo una edición cuidadosamente estudiada por Fasano —tomada de la edición original realizada en Amsteram en 1725— permite establecer diferencias de tiempo con la adoptada por "I Musicci". Sólo el gusto personal puede, entonces, decidir una elección entre ambos conjuntos, yza que —además de lo dicho— la toma de sonido de este ejemplar Angel —efectuada en 1954 y editada en Inglaterra en el correr del año siguiente en el sello His Master's Voice (ALP 1234)— es de primer orden y la edición local hace honor a la calidad el registro.

Angel tiene que seguir editando las matrices inglesas de los "Virtuosos de Roma" que poseen un extraodrinario repertorio de los italianos barrocos maravillosamente vertidos. A los aficionados entusiastas de Vivaldi parece innecesario recomendar la placa y sugerirles una atenta confrontación con la versión de "I Musici". Es una experiencia musical riquisima que debemos agradecer a los editores locales.

RAYBE.



Se homenajeó a Caviglia

Con motivo de haber logrado Orestes Caviglia recientemente en Buenos Aires, un señalado triunfo— con la obtención por unanimidad— del Premio "Joaquín de Vedia" señalado para la mejor dirección del año, por "Hombre y super hombre" de Georges Bernard Shaw, premio que consiste en la suma de pesos 20.000 argentinos, fué recibido por la Comisión de Teatros Municipales en la Sala de Sesiones. Con tal motivo, se le agasajó con toda elocuencia, certificándose la complacencia con que la Comisión citada, ve este premio en un hombre que, como Caviglia tanto ha hecho por nuestra Comedia Nacional del que fuera por varios años Director estable, en una recordada labor compartida también por Margarita Xirgu.

Líricas y Coreográficas

JUVENTUDES MUSICALES, presentará mañana, a las 18.30, en el Estudio Auditorio, un espectáculo de "Música y Danza", con la participación de Margaret Graham, Tito Barbón, Grupo de danzas Noverra, Conjunto concertante de Ballet y Ballet Studio. En el acompañamiento musical, Diego Soukery (violín), Antonio Mancuso (oboe) y Eduardo Gilardoni (piano).

—PAUL BURSTEIN - Lilián Lux, se presentarán al frente de una opereta israelí, en el Stella D'Italia, los días lunes 4, martes 5 y miércoles 6, a las 21.45. Los títulos "Cásate papá" y "Quien es mi marido".

—"LA BOHEME", de Puccini, se repondrá el viernes 8, en el Estudio Auditorio, con la dirección de Juan Emilio Martini, e interpretada por Juan Cúneo (Rodolfo), Omar Camps (Schaunard), Jorg Algorta (Colline), Juan H. Desiderio (Benoit), Clara Mendoza (Mimí) y Milena Vavrinoba (Museta), N. Martillotí (Alcindoro), Osvaldo di Pianduni (Parpignol) y Eugenio Trouiller (Mimo).

—EL CONJUNTO DE DANZAS que dirige Paula Yarmalovich, viene preparando un espectáculo que se llevará a cabo el próximo sábado 9, a las 15 horas, en el teatro Solís con la participación de la totalidad de las componentes del numeroso cuerpo de baile.

Reprisará las principales obras ya representadas en el mismo teatro por dicho elenco en temporadas anteriores, habiendo seleccionado un programa sumamente cuidado.

Panorama Teatral

Con las funciones de este fin de semana que serán las últimas de "No es tan fácil matar" de A. Watkin, la obra policial que dirige Eduardo Malet, se dará paso a un programa especial que incluye tres obras que irán juntas, realizadas todas por elencos estables con la reaparición de viejas figuras del Circular, alejadas momentáneamente de la escena Pablo de Bejar dirigirá para este programa una obra de vanguardia de Boris Vian "El Rumor" de Priestley "Un asunto privado" fue confiado a Florit Rosello y Eduardo Malet dirección de N. Coward "Album de Familia".

• • •

El próximo lunes a las 10 horas en las boleterías centrales del Teatro Solís se da apertura al abono a las tres únicas funciones (nocturnas) que en Montevideo ofrecerá el famoso elenco americano de Helen Hayes (The Theatre Guild American Repertory Company) en base a las siguientes obras: "The Skin Teeth, de T. Wilder, "The Glass Menagerie" de T. Williams y "The Miracle Werker" de W. Gibson. El sillón de plate se fija en $ 75.00 para elabono de tres funciones.

• • •

Para su presentación en Sala Verdi, a mediados de octubre, Carlos Muñoz y su compañía ensayan la obra de Ruben Deugenio "Dieciséis años y una noche", la que fuera seleccionada para integrar las "Jornadas de Teatro Nacional 1961", bajo los auspicios de la Comisión de Teatros Municipales. La escenografía y vestuario pertenecen al Arq. Floro Parpagnoli.

• • •

El elenco nacional de comedias de la actriz Isolina Núñez, vuelve al escenario del teatro Stella luego de un largo paréntesis en su labor en nuestro medio. Se presentará a partir del próximo viernes 8 de Setiembre en vermouth a las 18 y 30 y noche a las 21.45.

Miscelánea fílmica

—PARIS, (Ansa) — Jean Renoir y Charles Spaak, reanudan la colaboración de "La gran ilusión" para llevar a la pantallla la novela, "Le caporal Epingle", de Jacques Perret.

"Luego de 26 años —declaró Renoir— henos aquí juntos otra vez, para intentar dar forma a una gran idea. El libro de Perre, es muy lindo, y nos parece que expresa muy bien la preocupación del hombre moderno. Una preocupación que comenzó con la invasión de los nazis y que todavía perdura".

Intérprete del film será Jean Pierre Cassel.

Teatros, Conciertos y Variedades

SODRE - Estudio Auditorio. — Teléf. 8.72.28. — Andes y Mercedes. — Temporada Lírica Nacional. — A las 21.03: "Un ballo in maschera" de G. Verdi. Dirección: Juan Emilio Martini.

... *pia de las tiras de historietas. Buena dirección de Estruch con un elenco de actores capacitados que hacen lo posible por levantar el nivel de la acción.*

[illegible]

SALAS DE ESTRENO

AMBASSADOR - 48211 Julio II y Odes 1325	Los caballeros teutonicos	13, 15.55, 18.50 y 21.45.	Narración espectacular de la novela de Sienkievicks.	2C
ARIEL - 85504 18 de Julio 1212	Retrato en negro	13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30	"Suspenso" esta vez con Lana Turner.	2B
CALIFORNIA 94242 Colonia 1329	Espartaco (Por secciones)	13.30, 17.30 y 21.30	Superespectáculo, con grandes intérpretes y clarísima visión	2B
CENSA - 404740 18 de Julio 1718	A pleno sol	13.15, 15.45, 18, 20.15, 22.30.	Policial excelente formalmente pero moralmente deplorable.	2C
CENTRAL 95384 Rondeau 1383	Un tipo de sangre	13, 14.30, 16.5, 17.35, 19.15, 21, 22.40.	La comicidad directa y efectiva de Luis Sandrini.	1B
COVENTRY 91304 Yi 1317	Favela	13.30, 15.20, 17.10, 19, 20.50 y 22.40	Sucia película argentina dirigida por Armando Bo.	4
18 DE JULIO - 80497 18 de Julio 1286	Cimarrón	13.30, 16.20, 19.10 y 22	Relato épico-tradicional de la legendaria conquista de la ruta de Oklahoma.	2A
EL POLVORIN 97667 18 de Julio 1085	La condensa descalza	13.10, 15.30, 17.50, 20 y 10, 22.30.	Historia folletinesca de la vida azarosa de una bailarina. Buena fotografía.	2C
ELISEO - 95000 18 de Julio 930	Ella y sus millones	13, 14.35, 16.10, 17.40, 19.20, 21 y 22.40	Comedia insulsa para lucimiento de Sofía Loren y descrédito de Asquith.	2C
IGUAZU - 4307 18 de Julio 1265	Refugio de criminales (a)	14, 16.5, 18.5, 20.15, 22.35	La ayuda de un Jesuita a ex-presidiarios en un film policial.	2A
METRO - 87654 San José 1211	Cimarrón	13, 15.50, 18.40, 21.30	Relato épico-tradicional de la legendaria conquista de la ruta de Oklahoma.	2A
PLAZA - 95355 Pza. Cagancha 1123	La novia	14, 16.5, 18.10, 20.20 y 22.25	La popular canción, sirviendo de fondo a un film con A. Prieto y E. Daniel.	2B
RADIO CITY - 88188 Ibicuy 1269	La batalla del infierno	13, 15, 17, 19, 21 y 22.50.	Semi documental de aventuras bélicas en una buena realización.	1B
TROCADERO - 98300 18 de Julio 1301	La adorable pecadora	13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30	Sueño azul, logrado después de accidentes amenos, musicales y conversados.	2C

Continuados

ALBENIZ a las 15.40, 20.10: Botín de prófugos (2A). A las 12.30, 16.50, 21.20: Contrabando (2C). A las 13.50, 18.20, 22.50: Romeo y Julieta (1B).— AMERICAN a las 13, 17.45, 22.20: Pa... de los ensueños (2C).— MOGADOR a las 13, 15.5, 17.20, 19 y 40 22.10: La muchacha de la valija (2C).— MONUMENTAL A las 14, 17.30, 21: Confesiones de un estafador (3)... [illegible]

En los Cines de Barrios

[illegible]

Secretariado Católico del Espectáculo
Calificación de los estrenos de la semana

[illegible]

Productos Agropecuarios

LANAS. — En el curso de la semana que revisamos se ha introducido una modificación en el monto de las detracciones, lo que unido a una pequeña valorización de nuestro peso frente al dólar trae aparejado una modificación en los valores locales de la lana, lo que crea una expectativa lógica en los círculos comerciales interesados, y cuyos alcances aún no podemos precisar debidamente.

PIELES LANARES. — Dentro de un tono más tranquilo y con menor interés de parte de algunos compradores se sigue operando dentro de los valores que indicamos en la escala.

CUEROS VACUNOS Y POTROS SECOS. — Con más interés de parte de la demanda se opera en este renglón, registrándose algunos negocios dentro de los valores que cotizamos.

CUEROS VACUNOS SALADOS. — Se ha mantenido sin variantes la plaza para este renglón, continuando un sector de la industria operando dentro de los límites que indicamos.

CERDA. — Se mantiene el buen interés de los compradores, superándose los precios que señalamos por partidas interesantes.

PRECIOS OFICIALES AL 1º SETIEMBRE DE 1961

[illegible]

LANAS — Vellón Cruza (10 kilos)	Zafra 1960-1961
Finas supras	Nominal
Finas super. a sup.	"
Finas superiores	"
Finas buenas	"
Finas corrientes	"
Finas baj y defec.	"
Negra	"
Cordero Cruza	
Fina y mediana	46.— 47.—
Gruesa	Nominal
Corta	Nominal
C/semilla	35.— 36.—
Barriga Cruza	
Fina y mediana	28.— 29.—
Gruesa	Nominal
C/semilla	21.50 22.50
Epidermis	29.— 30.—
Descole	29.— 30.—
Descole c/semilla	21.50 22.50
PIELES LANARES (10 kilos)	
1/3 3/4 l. a., lt g. b	66.— 69.—
1/2, 3/4 la ar mald	33.— 34.—
1/4 tron., co fl. bu	56.— 58.—
1/4 tronco, maldes	5.60 5.80
Pelados, lts g., bu	43.— 45.—
Pelados maldesech	4.30 4.50
Borregos buenos	Nominal
Borregos maldeseo	Nominal
Borreguitos buen.	Nominal
Borreguitos malde	Nominal
Corderitos buenos	Nominal
Corderitos desecho	Nominal
Corderitos inservib	Nominal
CUEROS VACUNOS Y POTROS SECOS (10 Kg.) —	
Pelo inv. s. gar., b	34.— 35.—
Pelo ver., c. g. a m	27.— 28.—
Inservible, y pesad	9.— 10.—
Bec. y bec. s. g. bu	34.— 35.—
Bec. y bc., c. g. c s	17.— 17.50
Bec. y bec., inservi	9.— 10.—
Nonatos sanos	50.— 52.—
Vientres, inservible	9.— 10.—
CUEROS VACUNOS SALADOS —	
Vacas y novillos sin garrapata	260.— 270.
Vacas y novillos con garrapata	Nominal

Becerros - becerritos	Nominal
Nonatos sanos	Nominal
CUEROS DE POTROS —	
Sanos	Nominal
Maldesechos	"
Inservibles	"
Potrillos sanos c/u	"
CERDA. —	
Vaca	115.— 120.—
Potro s/prop colas	115.— 120.—
TRIGO. - 100 kgms. —	
Base 78	76.—
Fideo superior	75.— 80.—
MAIZ —	
Fino	66.— 67.—
Común superior	64.— 65.—
Común bueno	62.— 63.—
Común amarillo	59.— 61.—
Común húmedo	Nominal
AVENA. —	
Superior	47.— 48.—
Buena	44.— 45.—
Regular	Nominal
CEBADA. —	
Superior forrajera	65.— 66.—
Buena	63.— 64.—
Regular	58.— 60.—
MANI. —	
Aceitero Base	
Cámara Mer. ntil	209.—
FORRAJES. —	
Alfalfa	
Superior	Nominal
Buena	49.— 51.—
Regular	40.— 43.—
Mezclas	
Superior	30.— 32.—
Buena	23.— 25.—
Regular	Nominal
Pasto superior	Nominal
SORGOS GRANIFEROS —	
Feterita	46.— 47.—
Martin Milo	49.— 50.—
ALPISTE. —	
Superior	No hay
Bueno	Nominal
Regular	
GIRASOL. —	
Sano - seco - limpi	98.—
LINO. —	
Base 4 %	s/existenc.

NEGOCIOS DE AYER

Primera Rueda

DEUDAS NACIONALES
Unificada 5 o|o 1960
Serie A, Cupón Octubre
6.000 para el lunes. 76.70

DEUDAS MUNICIPALES
Cupón Octubre
Saneamiento 1937
6.000 para el lunes . 78.60
Rambla Portuaria
1.000 para el lunes . 75.40

TITULOS HIPOTECARIOS
Serie A, Cupón Octubre
58.625 para el lunes 80.30
Serie B, Cupón Noviembre
152.375 para el lunes 79.80
Serie C, Cupón Setiembre
157.200 para el lunes 79.40

SOCIEDADES ANONIMAS
ACCIONES
F. N. de Cerveza
35 para el lunes 72
Cerv. y Malt. Paysandú (ord.)
50 para el lunes ... 36.50
F. U. de Neumáticos
110 para el lunes .. 134.—
F. N. de Papel
43 para el lunes ... 133.—
Ferrosmalt
50 para el lunes ....126.—
120 para el lunes .. 127.—

OBLIGACIONES
Rausa 12 o|o
3.500 para el lunes . 100.—

DEUDAS NACIONALES

Segunda Rueda

Unificada 5 o|o 1960
Serie A. Cupón Octubre
10.500 para el lunes . 75.70
Emprest. Conversión 1905 5 o|o
8.392.50 para el lunes 95.00
DEUDAS MUNICIPALES
Cupón Octubre

[illegible]

OPERACIONES EN LA TABLADA

[illegible]

Lanas Gallinal

[illegible]

Ferias Ganaderas de Ricardo F. Mela

[illegible]

MOVIMIENTO MARITIMO

[illegible]

ASI VA LA BOLSA DE MONTEVIDEO

AYER: Plaza firme para Deudas Municipales y sostenida para los demás valores

[illegible]

Los negocios totalizaron $ 1:569.542.50

[illegible]

COTIZACION DE NUESTRA MONEDA

PRECIOS OFICIALES DE CIERRE
CAMBIO LIBRE — OPERACIONES A LA VISTA

[illegible]

MERCADO FINANCIERO

[illegible]

Crédito Público

[illegible]

Bolsa de Nueva York

[illegible]

Ferias Ganaderas

SETIEMBRE

[illegible]

Tabaré se clasificó primer Campeón de la temporada de basquet

Con un merecido e inobjetable triunfo Tabaré se clasificó anoche Campeón del Torneo Invierno al vencer a Trouville en las cifras de 76 a 71. El match fue una verdadera final por la jerarquía del juego desplegado por ambos opositores y además porque las acciones favorecieron un tiempo a cada uno de los equipos, aunque en cierto modo fue el de Trouville el que primó a lo largo de más tiempo.

Recién en la parte final el team de Tabaré logró tomar distancia en el tanteador merced a una elogiable levantada de Gómez y Poyet que coincidió con un bajón en la producción de conjunto de los rojos de Pocitos. Solamente se mantuvo en la lucha para sacar adelante los afanes de Trouville, Blixen que no solamente se convirtió en el mejor jugador de la cancha sino que también fue el que logró mayor cantidad de goles individualmente.

De esta manera Tabaré volvió a dar muestras de un enorme afán de triunfo que no sabe de desmayos y que nunca da por perdido un match. Con ello logró merecidamente el primer título de la temporada oficial de basquetbol, doblegando a su paso a los mejores conjuntos y, especialmente en esta final de año al team de Trouville, al que por sus características se le da chance primerísima, lo que no se cumplió precisamente por la gran performance del rival y por aquellas facetas que destacamos anteriormente, jugando también, papel importante ese bohemio andar que acomete reiteradamente a los rojos.

Cabe destacar, antes de entrar a los detalles, un párrafo de elogio para los jueces, Sres. Sánchez Padilla y Bensusan, que realizaron una fecha sin fallas de la menor clase, controlando con seguridad un match que se jugó en un ambiente con "temperatura elevada".

LOS DETALLES

TABARE (76): Poyet 26, Márquez 16, Gómez 12, Piñeiro 9, Otero 13

TROUVILLE (71): Pedragosa 2, Blixen 36, Pérez 13, García 8, Salvo 12, Tossi 6, A. Perez 0.

37 equipos se inscribieron para intervenir en las seis series de Segunda División, cuyo informe fué estructurado hoy, y será elevado a consideración de dicho cuerpo, en la sesión del próximo miércoles.

Las series son las siguientes: Serie "A": Albatros, Capitol, Olimpia, Sayago, Stockolmo y Verdirrojo.

Serie "B": Aguada, Cauá, Colón, Goes, Marne, Macabi Hacoaj y Montevideo.

Serie "C": Layva, Malvín, Tabaré, Unión Atlética, Universitario y 25 de Agosto.

Serie "D": Atenas, Cordón, Las Bóvedas, Sporting, Waston y Welcome.

Serie "E": Defensores de Maroñas, Larre Borges, Nacional, Peñarol, Rápido Sport y Unión.

Serie "F": Atenas, Bohemios, El Faro, Sporting, Trouville y Welcome

FUERA DE PERIODO

Una transferencia fuera de período, se registró hoy en la Secretaría de la Federación Uruguaya de Basquetbol.

Correspondió a José L. Despeaux, que pidió pase de Defensores de Maroñas a Neptuno.

JUECES INTERNACIONALES

Se reunió el Colegio de Jueces, designando a Raimundo Castiñeira y a Mario Hopehaym para los encuentros que sostendrá el Seleccionado Uruguayo ante su similar argentino.

Prestaron declaración. David Bensusán y Oscar Zavattiero, con relación a recientes arbitrajes.

Se hizo un minuto de silencio y se enviará nota de pésame, a los deudos de Washington Fradiletti.

Se reitera a los jueces, que deben munirse de la ficha médica que otorga la Comisión Nacional de Educación Física, antes de la iniciación del Torneo Federal.

Real Madrid otra vez favorito en España

MADRID, Setiembre 1º (UPI). — El equipo de futbol Real de Madrid, cinco veces campeón de Europa, es ahora nuevamente el favorito en el trigésimo-primer campeonato de la Liga española, que comenzará mañana.

Sin embargo, el equipo Barcelona, que perdió en la final de este año por la copa de Europa frente a Benfica, de Portugal, no marcha muy a la zaga, como ocurrió el año pasado

Desde hace años ambos conjuntos han monopolizado el título de la Liga.

Con la excepción de la temporada de 195-56, en la cual el Atlético de Bilbao fue campeón de la Liga el título ha sido siempre ganado por el Real de Madrid o el Barcelona.

Barcelona ganó el campeonato en 1952, 1953, 1959 y 1960, mientras que el Real de Madrid lo conquistó en 1954, 1955, 1957, 1958 y 1961.

La superioridad del Real de Madrid y el Barcelona ha sido tan grande en los últimos años que hay pocas esperanzas de que otro equipo alcance el triunfo en esta temporada.

Intermedia realizará hoy la séptima fecha del Campeonato

Finalmente al disponerse de los escenarios necesarios, Intermedia jugará hoy toda la séptima fecha de su campeonato Uruguayo.

La Luz, líder invicto, deberá medirse en el cotejo de segunda hora del Parque Viera, con el team de Boston River. De lo actuado por ambos conjuntos en lo que va del campeonato, podría surgir un margen favorable al elenco albiverde, pero ello no se hace de manera tan evidente, si entramos a considerar que Boston River ha sabido de trabajos meritorios que le han reportado buenas satisfacciones ubicándole en tercer lugar en la tabla de posiciones.

De lo dicho, surge que si bien el puntero aparece con mejores posibilidades, igualmente deberá cuidarse y mucho, para no sufrir un traspié frente al eleven de Boston River, que aguerrido y pujante, dará todo de sí en procura de abatir al favorito.

Mar de Fondo, escolta del líder, al parecer no tendrá problemas para superar la resistencia de Miramar que no ha podido conformar actuaciones de relieve. Media una gran diferencia entre ambos equipos y otorgar chance favorable a los de Palermo es lo más juicioso, aunque no hay que descontar que los de Villa Dolores bregarán con todas sus fuerzas en procura de su rehabilitación.

Basáñez, en mérito a buenas actuaciones comparte con Boston River el tercer puesto en la tabla. Mañana tendrá ocasión de confirmar que se halla en momento propicio al enfrentar a Marconi, team que se ha superado y seguramente dará mucho trabajo a los maroñenses.

El "benjamín" Expreso, que comenzó con grandes bríos declinó en sus últimas presentaciones y fue derrotado por dos veces. Ahora se le ofrece la oportunidad de reaccionar ante Platense, rival que se nos ocurre muy peligroso para los auriazules. De lo actuado por ambos, no surge favoritismo para ninguno, ya que las chances son muy parejas y cualquiera puede ser el ganador.

Cierran la jornada Cerrito y Artigas en cotejo de discretas posibilidades. Los del Parque "Maracaná" se encuentran en la "cola" del certamen y su adversario a un punto. Seguramente, ambos lucharán con gran denuedo en procura de zafar de tan incómoda situación.

Peñarol podrá disponer de todos sus jugadores incluído Aguerre

Mientras la performance del Benfica frente al Atlético local dejó mucho que desear y abrió nuevas esperanzas para Peñarol, éstos realizaron en la mañana de ayer una serie de ejercicios aplicables al fútbol y, por la noche, practicaron intensamente en el estadio La Luz. Los jugadores que se hallaban lesionados o enfermos, ya se hallan recuperados, incluyendo a Walter Aguerre, que mejoró antes de lo previsto. Sin embargo, nada puede informarse acerca de su inclusión en el equipo, porque se teme que pueda sentir de nuevo su lesión, máxime si el match, como se presume, es fuerte e intenso. Además, no se permiten cambios de jugadores y esto también influirá mucho para considerar el caso de Aguerre con suma cautela, antes de decidir la integración del team. Por otra parte, problemas, desde que José Rótulo actuó notablemente en Cádiz en esa misma plaza, inspirando por ello enorme confianza. Núñez Cano y Néstor Gonçálvez, mejoraron también de las contusiones que tenían, y en cuanto a Juan Joya, que no jugará, está bien de la cadera. Scarone no resolvió aún quién será el winger izquierdo, pero tendrá que optar por Borges o Ledesma. El peruano se convenció en la Copa "Ramón de Carranza", sobre todo porque no es combativo como sus demás compañeros de línea.

A EGIPTO Y GRECIA

Como es de conocimiento, los señores Wilson Ferreira Aldunate y Washington Cataldi, han de viajar a Londres para representar a la AUF en el Congreso de la FIFA.

Si bien hasta el momento nada se ha decidido en cuanto a su partida, es muy factible que finalmente la misma sea establecida para el día 23, ya que les será preciso arribar a la capital inglesa con antelación al Congreso, que comenzará el 29 del actual, dado que previamente el 26 — han de congregarse en sesiones especiales todos aquellos delegados pertenecientes a la Confederación Sudamericana.

La duda se ha planteado a raíz de compromisos surgidos al Sr. Wilson Ferreira, quien por [illegible] la que se está [illegible] fórmula que permitan su posterior [illegible] dad hacia Londres. Si así se hiciera, el Sr. Cataldi, viajaría solo desde Montevideo.

Gestión paralela. — Paralelamente a él y al margen de la Asociación [illegible] el actual presidente en ejercicio de Peñarol, el Sr. Cataldi, tras el Congreso de Londres, permanecerá a concretar gestiones ya iniciadas en ocasión de su pasado viaje a Lisboa, donde se le ofreció la posibilidad de llevar al equipo aurinegro en excursión por escenarios de Egipto y Grecia durante el próximo receso. Peñarol cumpliría entonces un itinerario similar al que en oportunidad reciente hiciera el poderoso Santos, jugando seis partidos que le significarían a la entidad aurinegra una utilidad líquida de no menos de 600 mil pesos.

No podría haber cambios en los equipos en el transcurso de la lucha por la copa Peñarol tomó sus precauciones y preparó a Luis Cubilla para ocupar la plaza de Luis Maidana, para el caso que un suceso imprevisto impidiera seguir actuando al golero titular.

—Se estableció que los dos partidos entre los campeones de ambos continentes deberían cumplirse en junio sin embargo este año no pudo ser posible.

—El primer match tiene señalado alternativa, el año pasado se jugó en Montevideo y luego en Madrid. Este año se inició la disputa en Lisboa, y luego en nuestra capital, lo cual favorecerá la chance aurinegra, ya que el hay match de desempate se deberá jugar en Montevideo dentro de las 48 horas.

—El club que consiga más puntos recibirá una réplica de la copa, permaneciendo el original en la Federación o Asociación a la que el campeón pertenezca en custodia por el término de un año. El instituto que se la adjudique tres años seguidos o cinco alternados recibirá la copa en propiedad.

—Para el partido en Europa, la Confederación Sudamericana escogerá un juez de una terna propuesta por los europeos y a la inversa cuando se juegue en América del Sur.

—Si un jugador es expulsado, no podrá actuar en el siguiente encuentro.

—El club locatario recibe toda la recaudación, con parte de la cual hará frente a los gastos de organización y arbitraje. El visitante paga sus gastos de traslado y el visitado los de alojamiento.

—En caso de un tercer partido, la recaudación, deducidos todos los gastos, se dividirá por partes iguales aunque el locatario percibirá un 3 por ciento más.

—La Copa Intercontinental no tiene carácter oficial, en virtud de la oposición de FIFA, aceptada por la Unión Europea de Fútbol. FIFA patrocina únicamente, enfrentamientos de selecciones y no de clubes. De todas maneras, es posible que en el próximo Congreso de Londres, a cumplirse el 27 y 28 de setiembre, se oficialice la competencia en los que culminarían así las gestiones, que, no hace mucho aún, cumplieron en Copenhague ante dirigentes de FIFA y de la Unión Europea de Fútbol, el vicepresidente de Peñarol señor Fernando Parrabere, y el delegado señor Washington Cataldi.

JUECES ARGENTINOS

De acuerdo a convenio que se estableciera cuando los señores Fernando Parrabere y Washington Cataldi que viajaron especialmente a Lisboa para ajustar detalles de la final intercontinental, serán argentinos los árbitros que controlarán el partido del 17 en Montevideo entre Peñarol y el Benfica. Atento a ello, de un momento a otro, Peñarol hará a la AFA, por intermedio de la AUF, la correspondiente solicitud, por lo que se puede anticipar que dicha terna estará compuesta por los señores Praddaude, Ventre y Nay Foino.

Ello es así, atento a que el pacto firmado establece que las designaciones deberán hacerse entre aquellos funcionarios que hayan actuado en partidos correspondientes a la Copa "Libertadores de América".

Por tal causa, fué designada esa terna, cuyo titular será seguramente el Sr. Luis Praddaude, funcionario que ha dado reiteradas muestras de su capacidad y energía para esta clase de eventos internacionales.

Baste recordar el partido que los peñarolenses disputaron en Puerto Sajonia frente al Olimpia, por el Sudamericano, para reiterar la notable tarea cumplida por Praddaude, cuya entereza y honestidad, determinó que el resultado del partido se ajustara a lo acontecido en el terreno, por más presión que sobre su gestión pretendió realizarse desde las tribunas y aun dentro del campo, por los propios jugadores paraguayos.

Control único para el box profesional

Informaciones de la Agencia ANSA, procedentes de Roma, anuncian que el general Melvin Krulewitc, norteamericano, y el conde de Campello, italiano, ambos figuras prominentes en los altos círculos del pugilismo profesional, están reunidos estudiando la organización de un control único para ese deporte, a fin de evitar los problemas creados por los dobles títulos mundiales.

El conde de Campello declaró, en ese sentido, que debe tratarse rápidamente a la reanudación de las actividades de la Comisión Mundial, disuelta sorpresivamente pocos años atrás. "Parece que esta disolución no fue ajena a la iniciativa del citado organismo, cuando fue contra los intereses de ciertos elementos que manipulaban marginalmente dentro del box en Estados Unidos."

GANO JOSE MEDEL. — El peso gallo mexicano José Medel batió por k. o. al japonés Mitsunori Seki en el 5º asalto. Medel ya había derrotado a su adversario en el 2º y exhibió siempre ostensible superioridad.

ASCIENDE LAVORANTE. — Alejandro Lavorante ascendió al cuarto puesto en el ranking mundial de los pesos pesados, según la clasificación de "The Ring". Ingemar Johansson, en cambio, descendió al 5º lugar, a consecuencia de su inactividad.

GANO ALEXIS MITEFF. — Alexis Mittef batió por k. o. en el tercer asalto a Jim McCarter anoche en Los Angeles y el perdedor debió ser internado en un hospital al permanecer inconsciente durante treinta segundos. Mc Carter está aparentemente bien, pero será sometido a diversos exámenes.

EL BIEN PUBLICO
Sábado 2 de setiembre de 1961

Actividad en los frontones

EN EL CIRCULO DE ARMAS

A paleta. -

Balandra y Valdés (30) - Campistegui y Castillo (21).

—Rebotti y Bayce (30) - Gómez Larriera y Cabrera (20).

A share. -

Dr. Barbat y Fernando Legarra (60) - E. Machiavello y Leonel Legazca (41).

EN URUGUAY CLUB

A paleta. -

Tomás Miguel Anza (35) - Castro y Gabriel Ora (27).

—Italo Tonelli y Alvarez (35) - Castro y Dueñas (28).

—Sorhuet y Collazo, dejaron de común acuerdo ante Tonelli (solo), en 34.

EN WANDERERS

Paleta. -

Guarnieri (40) - Manuel Tarrio (38).

—Esperben y Pérez (40) - Correa y Lapeyre (36).

—Irisarri y Vignola (40) - Pereyra y Osorio (35).

—Valverde y Crespi (40) - Rivas y Pérez (37).

—Ernesto Sanginés y Roberto Ithurbide (40) - Valverde y Rivas (35).

Lavorante candidato a Campeón del Mundo

SAN FRANCISCO, Setiembre 1º (UPI). — A juzgar por P. Lwn (Pinkie) George, el sudamericano Alejandro Lavorante está destinado a ser coronado en setiembre del año próximo.

Es decir coronado con los laureles del título mundial de la categoría pesada, y no por una combinación de golpes del defensor Floyd Patterson.

George cree que tiene derecho a saber lo que le espera, como apoderado de Lavorante. El primero mide 1,37 de estatura y Lavorante 1,90. Hasta ahora esta combinacion de tipo "Mutt y Jeff" ha conquistado 10 sobre 17 peleas profesionales, entre ellas el sorpresivo nocaut de Tora Folley el mes pasado.

En su reciente aparición de este mes, el "novillo salvaje de Las Pampas" paró a Willi Bermanoff en el séptimo asalto de un tedioso encuentro. George insiste en que las cosas habrían sido mas animadas si Bermanoff hubiese intercambiado golpes con mayor frecuencia, como haría Patterson.

"Patterson deberá enfrentar a Tom McNeeley en noviembre y después a Henry Cooper el próximo verano. A nosotros nos tocará el turno en setiembre — dice George — se que Lavorante vencerá a Patterson y conquistará el título. Mientras tanto seguiremos ocupados peleando. Nadie nos va a poner debajo de la alfombra mientras sigamos ganando".

Lavorante peleará con Harold Carter en Las Vegas el 1º de setiembre. Después de eso George quiere que se mida con Archie Moore.

Pinkie habla el 101 por ciento de lo que dice Lavorante, cuyo inglés parece limitarse a las palabras "no hay problema" y "envien visa".

Tres NOTICIAS

La Asociación Uruguaya de Lawn Tennis, designó la Embajada que concurrirá al Sudamericano que se iniciará el 16 de este mes en Asunción.

La nómina es la siguiente:

Copa "Osorio": Sra. Susana Altamirano de Sarno, Ana M. Ferrés y Elsa Bassotti.

Copa "Mitre": Manuel Roel, Fernando Riet e Ismael Pernas.

Copa "Patiño": Sosa, Galantz y Grunwaldt.

—ooOoo—

El domingo finalizará el torneo "Abierto" que organiza el Círculo de Tennis, realizándose la siguiente programación:

A las 13.45. Doble Caballeros (Serie "A"): Ganador Ismael Pernas vs. Volker Stapff y Manuel Roel - Abel Domínguez vs. ganador Lizarralde - Costa y Fernando Riet - Gilberto Saenz.

Final doble damas (Ser. "B") Cadetes caballeros (final): Sosa vs. Grunwaldt.

A las 16 horas. Single damas (final serie "A"): Sra. de Bonicelli vs. Srta. Bassotti.

—ooOoo—

Nelly Verdes se adjudicó invicta la competencia de florete femenino, para formar el ranking nacional.

Los resultados registrados en la sala de armas del Centro Militar, fueron los siguientes:

1º) Nelly Verdes, con 4 victorias y 0 derrota.

2º) Olga Samano, con 2 victorias y 2 derrotas.

3º) Sra. de Perez, con 2 victorias y 2 derrotas.

4º) Hebe G. de Balletto, con 1 victoria y 3 derrotas.

Stockolmo pasó a la rueda final del Torneo de Segunda

Stockolmo batió a Reducto por tres puntos, y obtuvo el derecho de ingresar a la rueda final del Torneo Preparación de Segunda de Ascenso, junto a Malvín, Sayago y Waston. El representativo azul repuntó en el segundo período, constituyéndose Edison Ciavattone y José Losada, en piezas decisivas de su quinteto.

Los del Prado, aprovecharon debidamente las deserciones por límite de faltas personales de Hebert Anchoni y Pierin Broglia, que en el ataque y ordenamiento del avance, respectivamente, se habían constituido en figuras importantes de los reductenses.

Pero la creciente efectividad de Edison Ciavattone determinó un vuelco en favor de Stockolmo.

Detalles:

Stockolmo (74 Reducto (71).

STOCKOLMO: Edson Ciavattone 31, Diego Britos 9, José Losada 21, Pdro Bolaña 1, Carlos Britos, Guillermo Sala 2, Walter Rodríguez 4, Ruben Varela 2 y Arnaldo Stratta 1.

REDUCTO: Hebert Anchoni 30, Walter Alonso 3, Juan Durán 7, Pierino Broglia 6, Walter Medica 2, Danilo Mauri 4, Carlos Fernández 3, Washington Roig 4 y Jorge Anchoni 12.

Primer tiempo: Reducto 34 a 32.

Juez: Juan A. Nicola. Arbitro: Enrique Tabárez.

Dir. Téc.: Raúl Ballefín (S) y Walter Roig (R).

Inspectores: Raúl Brugnoli (S) y Luis Calero (R).

Apuntador: Walter Laxalde (S). Cronometrista: Roberto Esmoris (R).

Entradas: 164 Recaudación: 259 pesos. Público: 200 personas

Gimnasio: Bohemios.

CUARTA DE ASCENSO

Aurinegro se clasificó campeón invicto del Torneo "Cincuentenario de la Comisión Nacional de Educación Física", en Cuarta de Ascenso Grupo "C", al batir a Aciz por cifras concluyentes, culminando magníficamente su campaña.

El encuentro entre Palermo y Saudu, se suspendió por lluvia.

Detalles:

Aurinegro (65) Aciz (37).

AURINEGRO: Quenecv Gutiérrez 16, Luis Fachinetti 22, José Estevarena 19, José Cappi 3 y Angel Fachinetti 5.

ACIZ: Maurio Szerman 10, Julio Edelman 19, Natalio Szerman 2, Ruben Viana 4 y Abraham Sjezner 2

Primer tiempo: Aurinegro 36 a 12.

Juez: Ruben Haladjian.

Dir. Téc.: Eduardo Cossatti (Aurinegro) y Enrique Cosujovich (Aciz).

Palermo v. Saudu (suspendido por lluvia).

PALERMO: Pablo Plaisance, Carlos Camuso, Domingo Di Caprio, Wáshington Díaz y Aldo Ibarra.

SAUDU: Pedro Ananía, José Gómez, Alberto Naranja, Ricardo Paladino y Angel Bruno.

Juez: Vicente Palermo.

Dir. Téc.: Antonio Cuello (P) y Juan Vignola (S).

Público: 150 personas.

Cancha: Naga.

RESULTADOS DE TERCERA DE ASCENSO

Liverpool y Deportivo Uruguay, deberán disputar un encuentro de desempate del primer puesto, al vencer los negriazules a Defensor, por siete tantos, en tanto que Deportivo Uruguay perdió el invicto, siendo batido por Cauá, en cotejos correspondientes a la rueda final del Preparación de Tercera de Ascenso.

Resultados:

Liverpool 61 Defensor 54; Cauá 70 Deportivo Uruguay 67.

Noticias del Club Nacional

De acuerdo con lo resuelto en la reciente reunión de la Comisión Directiva y ante el estupor que ha causado la reelección del Tribunal Arbitral de la Federación Ciclista, Nacional tratará en primer término de la sesión próxima el problema del Ciclismo, con el fin de adoptar una decisión definitiva al respecto.

PREMIO

Como los premios que percibirán los jugadores, tanto en los matches por los distinos campeonatos oficiales como en los partidos internacionales, están fijados desde la iniciación de la temporada, corresponde destacar que para los encuentros internacionales que se ganen, los jugadores cobran el 1 % del porcentaje líquido que le corresponda a Nacional.

Por lo tanto, de acuerdo con el informe del Sr. Tesorero González, aprobado en la sesión de anoche por la Comisión Directiva tricolor, le corresponderá a cada jugador, como premio del partido ganado al Santos, la cantidad de $ 1.470 (un mil cuatrocientos setenta pesos).

TELEGRAMA AL CLUB ATLETICO PEÑAROL

En la sesión que realizó anoche, el comando de Nacional, se resolvió enviar al Presidente del Club A. Peñarol, Contador Gastón Guelfi, al Hotel Fénix de Lisboa un telegrama de augurio de triunfo frente al Bemfica por el Torneo Intercontinental y, a la vez, de agradecimiento por sus palabras de felicitación a Nacional, irradiadas desde España, por la victoria alcanzada frente al Club Santos.

SE REINTEGRO A LA COMISION DIRECTIVA

Luego de haber utilizado un mes de licencia se ha reintegrado a su cargo de Secretario General, en la Comisión Directiva de Nacional, el Escribano Rafael Iacovazzo D'Alessandro, distinguido deportista que ha impuesto, en el desempeño de su función el sello de su destacada personalidad.

Durante su licencia el Esc. Iacovazzo, fué subrogado por el Prosecretario Sr. Juan Carlos Viscardi, actuando en la Comisión Directiva, el suplente señor Juan A. Robaina.

NASIM ACHE ECHART, SE HALLA ENFERMO

Pagando tributo a una fuerte y rebelde "grippe" se halla enfermo, guardando cama desde hace cuatro días, el dinámico dirigente del Club Nacional de Football, señor Nasim Ache Echart, que desempeña el cargo de Contador Honorario de la entidad.

El comando tricolor, en su sesión de anoche, resolvió interesarse por su salud haciendo votos por su pronto y total restablecimiento.

Atletismo: Temporada Oficial comenzará hoy en la pista

Se inicia hoy la temporada oficial de pista con la disputa del Campeonato Uruguayo de Debutantes, organizado por la Confederación. Actuarán de director de la competencia en ambas etapas los neutrales Sres. Cap. Oscar P. Llorens y Walter Pérez. Las numerosas inscripciones de noveles elementos, crean desde ya la seguridad de un atrayente torneo, que será una excelente oportunidad para todos los participantes que se preparan con entusiasmo para el próximo Campeonato Universitario a efectuarse en la semana del 17 al 21 del corriente.

El programa de la primera etapa que comenzará a las 15 horas, se regirá por los siguientes detalles:

Hora 15: 110 mts. vallas (M). Jabalina (D). 15.5: 80 m. vallas (m.) alto (M.). 15 y 20: 100 m. (D). Bala (M.). 15.25: 100 m. (M.) series. 15.40: 100 m. (M.) series; alto (M.). 15.55: 1.500 m. (M.). Bala (M.). 16.10: Finales 100 m. (M y m); alto (D). 16 y 35: 400 m. (M.) seriesé largo (M.) 16.45: 5.000 ms. (M.): Disco (M.). 17.5: Posta 4 por 100 mts. (D). 17.25: 400 mts (M) series: Disco (M.). 17 y 3.: Final de 300 mts. (M). 18.10: Posta 4 por 100 mts. (M). 18.25: Final de 400 mts. (M.)

UNIVERSITARIO — Se reunió en la Casa de los Deportes el Comité Ejecutivo del torneo, resolviendo varios asuntos de sumo interés.

Todas las delegaciones participantes deberán registrar su inscripción antes del 8, enviando una nota en la cual deberán figurar la delegación completa que intervendrá como también las pruebas en que participará cada competidor y su suplente correspondiente, que se podrá anotar tres titulares por prueba y un suplente, mientras que en posta un equipo, dando a conocer los nombres de los integrantes en el mismo día de la prueba.

Los premios fijados son una copa a cada conjunto ganador de cada categoría y medallas individuales a los tres primeros de cada prueba.

Las delegaciones de Salto, Cerro Largo y Treinta y Tres viajarán por avión de la Fuerza Aérea

AGENDA Futbolística

DIVISION INTERMEDIA

CERRITO v. ARTIGAS. field Parque Palermo. Hora 13 y 20. Juez: Luis Brena. Líneas: Benito Prieto y Rafael Pintos.

BASAÑEZ v. MARCONI. field Parque Palermo. Hora 15 y 20. Juez: Román Charquero. Líneas: Carlos María González y Andrés C. Noya.

EXPRESO v. PLATENSE. field Parque Alfredo Viera. Hora 13 y 20. Juez: Manuel Bello. Líneas: Salvador Panzariello y Estanislao Romero.

LA LUZ v. BOSTON RIVER, field Parque Alfredo Viera. Hora 15 y 20. Juez: Pedro Obregón. Líneas: José Cid González y Martirena Mariño.

MAR DE FONDO v. MIRAMAR. field Parque Nasazzi. Hora 15 y 20. Juez: Julio Casanello. Líneas: Ruben Guerrero y Fabián Robaina.

En todos los matches regirá la tolerancia reglamentaria de 10 minutos.

DIVISION EXTRA

MAROÑAS v. TELLIER. field de Progreso. Hora 13 y 45. Juez: Walter Rey. Líneas: José R. Lorenzo Barba y Héctor Garabal.

EL TANQUE v. PABLO PEREZ. field de Progreso. Hora 15 y 45. Juez: Antonio Guerrero. Líneas: Juan J. Blanco y Orlando Cardozo.

QUINTA DIVISION "A"

NACIONAL v. RACING. field Parque Central. Juez: Romeo Casella. Líneas: Mario D'Angelo y Amadeo F. Caraza.

LIVERPOOL v. PEÑAROL, field de Liverpool. Juez: Santiago Godín Líneas: Hilario H. Franco y Jorge Sbarbaro.

DEFENSOR v. WANDERERS. field Parque Rodó. Juez: Nelson Grasso. Líneas: Walter Pedemonte y Amalio J. C. Bruzzone.

FENIX v. RAMPLA JUNIORS. field Parque Capurro. Juez: Julio B Blanco. Líneas: Luis Abil y Julio Behetti.

DANUBIO v. CERRO. field Estadio de Danubio. Juez: Astur Báez. Líneas: Pablo Aicardi y Luis Arocena.

Todos estos matches darán comienzo a la hora 15 con 15 minutos de tolerancia. Previo a la iniciación de los partidos se hará un minuto de silencio en homenaje a la memoria del jugador Artigas Salinas, recientemente fallecido.

TERCERA Y QUINTA DIVISION "B"

MISIONES v. BELLA VISTA, field de Misiones. Juez 5ª: Mariano H. Núñez. Líneas: Francisco Isidori y Félix Brancato. Juez 3ª: Francisco Isidori. Líneas: Mariano H. Núñez y Félix Brancato.

RIVER PLATE v. COLON. field Parque Saroldi. Juez 5ª: Angel Rodríguez: Líneas: Manuel Jaén y Luis A. Trías. Juez 3ª: Manuel Jaén. Líneas: Luis A. Trías y Angel Rodríguez.

CANILLITAS v. PROGRESO. field Canillitas. Juez 5ª: José A. Rossi. Líneas: Teófilo Azzi y Mario Picherno. Juez 3ª: Mario Picherno. Líneas: José A. Rossi y Teófilo Azzi.

HURACAN BUCEO v. SUD AMERICA. field de Sud América. Juez 5ª: Juan Carlos Sosa. Líneas: Nelson Machado y José Ma. Martínez. Juez 3ª: Nelson Machado. Líneas: José Ma. Martínez y Juan Carlos Sosa.

Los matches de Quinta darán comienzo a la hora 13 y 60 y los de Tercera a la hora 15 y 20, en todos los casos con 10 minutos de tolerancia.

Danubio organiza detalles para su match con Nacional

Danubio adoptó diversas medidas para la mejor organización del gran encuentro a disputarse con el Club Nacional de Football, mañana, en su Estadio.

LOCALIDADES

Platea de Preferencia "B". — Esa localidad —con asientos individuales— será reservada exclusivamente para los adquirentes de entrada, no teniendo acceso los poseedores de carnets, invitaciones, ni los asociados de Danubio. El número de entradas a venderse para esta localidad será de 2.300, al precio de $ 10.00 los mayores y $ 5.00 los menores.

Platea de Preferencia "A". — Tendrán acceso a esta localidad —también con asiento individual— los asociados de Danubio, por lo que el número de entradas a venderse será considerablemente limitado. Su precio será igual al de la Preferencia "B".

Plateas de Palco. — Se venderán con asiento numerado limitadas a 240 asientos, al precio de $ 15.00. Estas plateas corresponden a un sector de preferencia del palco, convenientemente separado del sector ocupado por los propietarios de asientos de esta localidad.

Tribuna. — Esta localidad, con capacidad para 27.000 personas, de las cuales pueden instalarse 7.000 cómodamente sentadas, ofrece la particularidad de poder presenciar el espectáculo desde cualquier ángulo del field, dado que abarca tres lados del Estadio y equivale por lo tanto, a lo que serían en el Estadio Centenario, las Tribunas Colombes, Olímpica y Amsterdam, si estuvieran unidas entre sí. Su precio será de pesos 6.00 para mayores y $ 2.00 los menores.

Populares. — Se venderán solo en el Estadio al precio de $ 2.00 y su número es limitado a la capacidad de esta localidad (500 personas aproximadamente).

VENTA DE ENTRADAS

A fin de evitar aglomeraciones el día del encuentro, se ha dispuesto anticipar la venta de entradas. Los aficionados pueden adquirirlas desde hoy en la sede del Club Nacional o en el Parque Central dentro del horario que fije la propia institución. El domingo se abrirán las boleterías a la hora 12, en el Estadio de Danubio.

SERVICIO DE LOCOMOCION

Los servicios de las diversas líneas de ómnibus que conducen al Estadio de Danubio, serán reforzados convenientemente, incorporando a los servicios normales unidades especiales.

Además, habrá un servicio de ómnibus y micros desde la Curva de Maroñas al propio Estadio.

LOS POSEEDORES DE PLATEA

La Secretaría de Danubio avisa a los propietarios de plateas que para tener acceso a las mismas deberán presentar, indefectiblemente, el Carnet Social y la tarjeta de Agosto junto con el documento que les acredita la propiedad del asiento.

A LOS SOCIOS DE DANUBIO

Los asociados de Danubio tendrán acceso a cualquier localidad del Estadio —excepto palco y platea de preferencia "B"— presentando el carnet social y la tarjeta del mes de agosto.

ESTACIONAMIENTO DE AUTOS

En cada una de las numerosas calles que desembocan y circundan los alrededores del Estadio, habrá cuidadores de autos, autorizados por Danubio al efecto, que podrán individualizarse por un distintivo blanquinegro en el brazo, los que tendrán a su cargo la organización del estacionamiento de vehículos y su vigilancia durante el partido.

SERVICIO POLICIAL

A solicitud expresa de Danubio, el servicio policial será convenientemente reforzado, tanto dentro del Estadio como en sus inmediaciones a efectos de un normal desarrollo del espectáculo, como también un rápido y eficaz desplazamiento vehicular terminado el mismo.

Las medidas adoptadas creemos que servirán para que el aficionado que gusta de los buenos espectáculos no deje de concurrir al Estadio de Danubio, no pudiendo en esta ocasión influir el factor distancia, puesto que todos los servicios de locomoción tendrán la atención necesaria.

Danubio F. C. desea que la afición en general conozca su estadio y esta es la mejor oportunidad de hacerlo en razón del espectáculo que se le promete.

Muchas ausencias en la práctica bohemia

Continúan las ausencias en los adiestramientos bohemios. Ayer de mañana fueron trece los players que, por una causa u otra, no se movieron.

Por hacerlo de tarde, inasistieron Inchauspe, Enríguez, Hermín y Nario. Con aviso faltaron Charlón, Núñez, Castillo, Rey, Rumbo y Castro. Ferreri está engripado. Sin aviso faltó Imbert, en tanto que Andrada y Tejera concurrieron al solo efecto de conversar con miembros de la Comisión Directiva.

Los pocos futbolistas restantes hicieron 40 minutos de basquetbol y peloteos, dirigidos por Varela y López Barrera.

Yola Ramírez logró otro triunfo en Forest Hills

FOREST HILLS, NUEVA YORK, setiembre 1º (UPI). — Yola Ramírez, de México, octava en el seeding del campeonato de individuales de tenis de Estados Unidos, derrotó hoy a Carol Hanks, de Estados Unidos, por 6—3 y 6—2, en un partido de primera vuelta de ese torneo. En los individuales masculinos, Miguel Olivera, de Ecuador, derrotó a Radoslaw Herceg, de Chile, por 6—0, 6—0 y 6—0.

Jimmy Shaffer, de Estados Unidos, derrotó a Patricio Gasman, de Chile, por seis-uno seis dos y seis-dos.

El norteamericano Chuck Mckinley, que llegó a la final del torneo de Wimbledon este año, y Darlene Hard, también de Estados Unidos, que ganó el campeonato femenino del torneo de Long Beach, California, vencieron a sus contrarios en los partidos de hoy.

McKinley del equipo de la copa Davis y copo-seedor de la Corona Nacional de dobles, derrotó a George Stoesser, también norteamericano, por siete-cinco, seis dos y seis dos.

La señorita Hard necesitó solo 30 minutos para imponerse a Christine Safford, norteamericana, por seis a uno y seis dos.

La señorita Ramirez se enfrentará en la segunda rueda a la alemana Edda Buding.

La alemana venció en la primera rueda a Linda Vail de Estados Unidos, por seis-dos y seis dos.

A continuación los resultados partidos principales de hoy

Caballeros: Miguel Olvera, Ecuador, venció a Rodoslaw Herceg, Chile. Seis cero, seis cero, seis cero.

Chuck Mckinley, derrotó a George Stoesser, por siete-cinco, seis-dos seis-dos.

Jimmy Shaffer, venció a Patricio Gasman, Chile, seis-uno, seis-dos, seisdos.

Damas: Yola Ramírez, México, superó a Carol Hanks, por seis-tres, seis dos. Edda Buding, Alemania, venció a Linda Vail, Ptr Seis-Doswn seis-dos. Darlene Hard, derrotó a Christine Safford, por seis uno, seis dos. Judy Alvarez, superó a Carrie Heldman, por seis uno, seis cero. Robyn Ebhern, Australia, aventajó a Barbara Menoff, por seis-cero, seis-cuatro. Linda George, venció a Linda Lou Crosby, por seis doos, seis cero. Lynn Haines, derrotó a Doris de Lord, por seis cuatro, seis cuatro. Joyce Davenport superó a Carolyn Williams, por seis-tres, seis-uno Carole Ann Loop, venció a Carmen Lampe, por dos-seis, seis tres seis tres.

O. F. I. trató importantes asuntos en su reunión

Sesionó el Consejo Directivo de la O.F.I. con la presidencia del Dr. Luis Graviña Ortiz, actuando en secretaría el escribano Juan Carlos Fernández Arbenoiz. Se trataron y resolvieron los siguientes asuntos. — Acta anterior: Se leyó y aprobó sin observaciones. — Encuadernaciones: El señor Tesorero da cuenta que se ha recibido en Secretaría 8 (ocho) tomos encuadernados de Actas de Sesiones del Consejo, desde 1951 a 1960 inclusive, por un importe de $ 128. Se aprobó el gasto y se autorizó el pago. Se autoriza, además, a Secretaría para mandar encuadernar las actuaciones referentes a los Congresos realizados (Ordinarios y Extraordinarios) desde la fundación del Organismo.

Comisión consultiva. - Posesión de cargos. — El Dr. Héctor Luis Odriozola y el Escribano Pedro Cía., que fueron designados por el Consejo para integrar la citada Comisión se hicieron presentes en Sala a fin de tomar posesión de sus cargos. Excusó su inasistencia, por razones de último momento, el Dr. Eduardo Bolani. El Esc. Aparicio agradeció en nombre del Consejo la presencia de las personas aludidas, que como ex-compañeros de Consejo conocen a fondo los problemas del Organismo y explicó a la vez los motivos que impulsaron a éste para la formación de esa Comisión Consultiva. El Dr. Odriozola, en su nombre y en el de su compañero agradeció las palabras de elogio y prometió colaborar intensamente en los asuntos que el Consejo considere oportuno consultarlo.

Curso de entrenadores. — El Esc. Fernández Arbenoiz da cuenta de las conversaciones mantenidas con el Delegado designado a ese efecto por la Comisión Nacional de Educación Física. Sr. Maximino García, quien, conjuntamente con el Profesor Alberto Langlade, se ocuparán de diversos aspectos con relación al cumplimiento de dichos cursos. En atención a lo expuesto, el Consejo dispuso librar Circular a las Ligas Afiliadas, solicitando la designación de candidatos para los Cursos aludidos, designación que deberá encontrarse en la Secretaría de O. F. I. con todos los datos correspondientes, antes del 20 de setiembre próximo y haciendo conocer al mismo tiempo que este primer Curso se realizará durante el correr del mes de noviembre.

Informe del Delegado del Consejo a la sesión conjunta de las Ligas de Colonia. — El Sr. Roberto Roig Echeverry, que fuera designado para concurrir a la Ciudad de Colonia a la reunión de referencia, informó detalladamente acerca de lo tratado en la misma, al propio tiempo que recalcó las atenciones de que fuera objeto por parte del Presidente de la Liga de Colonia Ing. Agr. César López Pereira Expresó el Sr. Roig que pudo aquilatar el buen ambiente que existe en todos los aspectos del Proyecto de unificación de las Ligas, que pase a estudio de una Comisión Que dentro de pocos días se iniciaría un Campeonato Departamental, para el que ofreció, en nombre del Organismo, la donación de premios. El Consejo dispuso librar nota a la Liga de Colonia, agradeciendo las atenciones de su Presidente, así como la donación de una plaqueta para la Liga que obtenga el Campeonato, medallas para sus jugadores y un pergamino recordatorio por el 45 aniversario de la Liga de Colonia.

Lista de 35 jugadores. — Atento a las Reglamentaciones en vigencia, el Consejo dispuso emitir Circular a las Ligas Afiliadas, para que éstas remitan, dentro de los plazos establecidos, las listas de retención de Zona y del Interior.

Nota de la Liga de Colonia. — La citada Liga remitió al Consejo nota de felicitación por la actuación cumplida y por su reelección para un nuevo mandato. Se dispuso nota de agradecimiento.

Nota de la liga Rochense. — Trofeo "Confraternidad Rocha-Maldonado. — A solicitud del Organismo, la Liga de referencia hace conocer que en los partidos disputados entre ambas selecciones, por dicho trofeo se impuso la Liga Rochense de Fútbol. Se dispuso su registro.

Pena aplicada al jugador Carlos Núñez. — La Liga Departamental de San José elevó al Consejo la pena impuesta por su club, River Plate al jugador mencionado. Puesta a consideración, se dispuso la inscripción provisoria de la pena aplicada, solicitando, al mismo tiempo a la Liga aludida el cumplimiento de la reglamentación pertinente, a los efectos de la inscripción definitiva.

Asunto referente al jugador César L. Rodríguez. — Ante la respuesta recibida de la Liga Helvética con relación al mencionado jugador, el Consejo resolvió anular la tramitación de su pedido de pase y que por consecuencia sigue perteneciendo al Club Central de la Liga de San José. Se dispuso librar notas a la Liga Helvética y a la de San José, en el sentido indicado.

Nota del Club Fray Marcos. - (Casupá). — Jugador Freddy Pereira. Atento a lo expuesto por la entidad mencionada, se dispuso el envío de nota a la Liga de Casupá solicitando informes a la brevedad, a qué Club pertenece, según sus registros, el jugador de la referencia, antes de su solicitud de pase del Club Peñarol Jrs. de San Ramón para el Club Fray Marcos de esa Liga.

Fallecimiento del jugador Artigas Salinas. — Ante la dolorosa circunstancia, el Consejo dispuso librar notas de pésame al Club A Defensor (Montevideo) y a la Liga Departamental de Río Negro, solicitándole a ésta a la vez haga llegar a los familiares del jugador desaparecido los sentimientos de pesar del Consejo Ejecutivo de la O.F.I.

Enfermedad del Coronel Ricardo Machín. — El señor Presidente da cuenta de que se interesó por el estado de salud del citado dirigente del Athletic Club de Montevideo, quien fuera intervenido quirúrgicamente, habiéndosele informado que se halla en franca mejoría. Se formularon votos por su restablecimiento.